

En Lintzoain, en la Casa Consistorial del Valle de Erro, siendo las 19:30 horas, del día 11 de noviembre de 2020, se reunió el M. I. Ayuntamiento del Valle de Erro al objeto de celebrar sesión ordinaria, en primera convocatoria, con la asistencia de los/as Sres./as Concejales/as Don José María Eciolaza Ochoa, Don Juan Luis Fermin Gil García, Dña. Miren Nekane Nuño Iturri, Don Joseba Martinez Rey y Doña Leire Remiro Esnoz, bajo la presidencia del Sr. Alcalde D. Enrique Garrada Erro, asistiendo como Secretaria la de la Corporación Dña. Marisol Ezcurra Irure.

Previo al inicio del primer punto del orden del día, tanto la concejala de Haize Morea Sra. Remiro, como el concejal del Grupo EH-Bildu, Sr. Martinez Rey, informan que va a grabar la sesión.

1.- APROBACIÓN ACTAS DE SESIÓN DE 16 DE JULIO, 21 DE AGOSTO Y 9 DE SEPTIEMBRE DE 2020

Se aprueban por unanimidad las actas de sesión de 16 de julio, 21 de agosto y 9 de septiembre de 2020.

2- CONOCIMIENTO DE RESOLUCIONES DE ALCALDÍA EMITIDAS DESDE 9 DE JULIO HASTA EL 6 DE NOVIEMBRE DE 2020.

Informa el Alcalde Sr. Garralda, del contenido de las resoluciones adoptadas desde el 9 de julio hasta el 6 de noviembre de 2020. Dándose los concejales por enterados.

La Concejala Sra. Remiro, solicita aclaración sobre las siguientes resoluciones:

Res. nº 135 Y 136/2020, relativas a devoluciones del impuesto de circulación donde no consta el nombre. Se trata de un mero trámite cuando se presenta la baja definitiva de un coche

Res. nº 146, sobre concesión a la APYMA Erroibar de 7.322,58 € en concepto de anticipo por los gastos de comedor escolar en el curso 2.020-2021, manifiesta que no se ha presentado toda la documentación, contestando el alcalde Sr. Garralda que se la pedirá a la APYMA

Res. nº 147, sobre tarjeta de estacionamiento por invalidez, pregunta si tiene validez para toda Navarra y se aclara que para Navarra y para todo el Estado.

3.- APROBACION INICIAL SI PROCEDE DE MODIFICACION PORMENORIZADA PROMOVIDA POR MIKEL ALZUALDE ESPINAL, EN BIZKARRETA/GERENDIAIN, PARC. 23, POLIGONO 7

Se informa por el alcalde Sr. Garralda, que el objeto de la modificación promovida por Mikel Alzualde Espinal es modificar las determinaciones pormenorizadas de la parcela 23 del polígono 7 de Bizkarreta-Gerendiain mediante la tramitación de un Plan Especial de Actuación Urbana.

La arquitecta municipal en su informe señala lo siguiente:

- A)** La propuesta tiene por objeto incrementar la altura actual del edificio y como consecuencia la superficie construida (en 24 m²) en una parcela donde la edificabilidad máxima está consumida, por lo que se hace necesaria la modificación de las determinaciones de la parcela mediante la tramitación de un Plan Especial de Actuación Urbana.
- B)** La modificación propuesta queda identificada como una actuación de dotación por lo que según el art. 96.2a) del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo debe cumplirse el deber de cesión del 10% del incremento del aprovechamiento, para lo que se propone la firma de convenio para su sustitución en metálico y se estima en **213,6 €** según cálculo basado en la ponencia de valoración. En relación con cesión para dotaciones públicas se justifica que teniendo en cuenta las dimensiones del núcleo de población y las características de la actuación puede la propuesta quedar eximida de tal obligación
- C)** La modificación propuesta no modifica determinaciones de carácter estructurante y cumple el resto de determinaciones del Plan Municipal.
- D)** En relación con el contenido del PEAU, el documento incluye las determinaciones del planeamiento vigente y las propuestas, identifica la modificación propuesta como una actuación de dotación, incluye memoria de viabilidad y sostenibilidad económica, e incorpora las conclusiones valoradas del proceso de participación. Se considera el contenido suficiente.

Toma la palabra el concejal Sr. Martínez, que viendo que el informe de la arquitecta es de 31 de agosto pregunta porque se ha tardado tanto en tratar este tema, cuando se podía haber incluido en alguna de las sesiones extraordinarias celebradas, añadiendo que cuando hay este tipo de solicitudes deberían tramitarse cuanto antes. Contesta el alcalde Sr. Garralda que si que le da la razón pero que consideró que no era un tema para sesión extraordinaria aunque es verdad que no se tenía que haber retrasado tanto. Toma la palabra la concejala Sra. Remiro, que en la misma línea con lo manifestado por el concejal Sr. Martínez, pregunta además sobre la tramitación de la modificación, tiempo de exposición pública y próxima sesión a celebrar. Se contesta que la exposición pública es de un mes y que antes de finalizar el año se celebrará una sesión. La concejala Sra Remiro, considera que la tramitación ha sido poco eficiente por el tiempo transcurrido para la persona solicitante, teniendo en cuenta que la solicitud se presentó en julio, el informe favorable es de agosto, y el pleno en noviembre, más la exposición pública de 1 mes, y posterior aprobación definitiva en el próximo pleno que se celebre.

Tras lo cual, estando conformes con la propuesta de modificar las determinaciones pormenorizadas promovidas por el Sr. Alzualde y atendiendo al informe de la técnica municipal, la corporación acuerda por unanimidad:

- 1.- Aprobar inicialmente el Plan Especial de Actuación Urbana promovido por Mikel Alzualde Espinal, para la modificación de determinaciones pormenorizadas de la parcela 23, polígono 7 de Bizkarreta/Gerendiain, del Plan Municipal del Valle de Erro según documento redactado por ARQ ARQUITECTOS de fecha julio de 2020.
- 2.- Proceder a la exposición pública (1 mes) y publicación

3.- Aprobar definitivamente en caso de no presentarse alegaciones

Todo ello de conformidad con al procedimiento señalado en los artículos 77 y 72 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo.

4.- De conformidad con la Ordenanza Reguladora de Tasas por Tramitaciones Urbanísticas de este Valle de Erro, la tasa correspondiente a la presente modificación de plan es de 700.-€. Tasa que se abonará antes del día 17 de diciembre de 2020, en la cuenta de este Ayuntamiento nº ES02 3008 0058 17 0702313826. En caso de no hacerlo en dicho plazo se procederá a su cobro por vía de apremio.

4.- APROBACION CONVENIO CON EL AYUNTAMIENTO DE ESTERIBAR PARA USO DEL POLIDEPORTIVO

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que informa sobre el convenio que el Ayuntamiento de Esteribar tras conversaciones mantenidas con el Ayuntamiento del Valle de Erro, ha preparado y ha trasladado a este Ayuntamiento para convenir con el mismo la posibilidad de que los/as vecinos/as empadronados/as en el en el Ayuntamiento del Valle puedan ser usuarios/as del Polideportivo municipal que tiene el Ayuntamiento de Esteribar en Zubiri, así como de los programas y actividades deportivas que éste promueve a través de su sociedad mercantil ZUBILAN, S.L. en las condiciones en que lo vienen siendo los/as empadronados/as en el Ayuntamiento de Esteribar.

Con el convenio el Ayuntamiento del Valle de Erro se compromete a reintegrar a ZUBILAN, S.L. las cantidades resultantes de la diferencia monetaria entre las cuotas abonadas por sus vecinos/as, que según lo dicho abonarán según tarifas establecidas para empadronados/as en Esteribar, y las cuotas que se establecen para los no empadronados/as en Esteribar.

La cantidad que se derive de la obligación asumida por el Ayuntamiento del Valle de Erro, será calculada en el mes de diciembre de cada año previa lista elaborada por ZUBILAN, S.L. de los/as usuarios/as empadronados/as en el Ayuntamiento del Valle de Erro que hayan accedido al Polideportivo municipal de Esteribar o participado en los programas y actividades deportivos organizados a lo largo del año en cuestión.

En todo caso, para una correcta y eficaz gestión de las obligaciones derivadas de este convenio será necesario que los/as empadronados/as en el Ayuntamiento del Valle de Erro justifiquen su condición de tales ante ZUBILAN, S.L.

El convenio a aprobar, surtirá efectos a partir del día de su firma y se extenderá mientras ninguna de las partes comunique a la otra, antes del 30 de noviembre de cada año, su voluntad de disolverlo, en cuyo caso deberá abonarse la cuantía correspondiente a ese año como último año en vigor. En todo caso, el convenio se

extinguirá en caso de incumplimiento por alguna de las partes de los compromisos adquiridos en el mismo.

Por último, el alcalde Sr. Garralda, señala que este convenio no blinda la posibilidad de firmar otros convenios por ejemplo con el Ayuntamiento de Aoiz.

Toma la palabra el concejal Sr. Martinez, que manifiesta que por una parte este tema le ha sorprendido para bien, a pesar de que es la primera noticia que tiene del mismo, pero por otra parte, esto mismo él lo propuso en una comisión respecto a las instalaciones de Aoiz, y se le dijo que ya se estudiaría sin hasta la fecha haber hecho nada más. En todo caso, no le importa retomar el tema con Aoiz y presentar nuevamente también un convenio de similares características. Toma la palabra la concejala Sra. Remiro que corroborando lo dicho por el concejal Sr. Martinez sobre lo hablado en comisión a este respecto donde el equipo de gobierno no mostró interés, insta al mismo a tomar la iniciativa de retomar los contactos con Aoiz para firmar un convenio similar,. Toma la palabra la concejala Sra. Nuño que pide que en caso de que se aprueben ambos convenio se les de publicidad y difusión a través de la página web, poniéndolo en conocimiento de los/as vecinos/as. El concejal Sr. Martinez cree que se debería dar una vuelta a la forma de publicitar y la concejala Sra. Remiro propone poner un link al que poder acceder fácilmente como otros existentes en la página web del Ayuntamiento.

Tras lo cual, se acuerda por unanimidad aprobar el convenio propuesto entre el Ayuntamiento de Esteribar y el Valle de Erro, cuyo contenido es el siguiente:

CONVENIO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE ESTERIBAR Y EL AYUNTAMIENTO DE ERRO PARA EL USO DEL POLIDEPORTIVO MUNICIPAL DE ESTERIBAR POR LOS VECINOS DEL AYUNTAMIENTO DE ERRO

REUNIDOS:

De una parte, don MARIA MATILDE AÑON BEAMONTE con DNI 16013974V en nombre y representación de Ayuntamiento de Esteribar y en calidad de Alcaldesa del mismo.

Y, de otra parte, don ENRIQUE GARRALDA ERRO con DNI en nombre y representación de Ayuntamiento de Erro y en calidad de Alcalde del mismo.

Ambas partes se reconocen capacidad legal suficiente para obligarse en los términos del presente convenio, y en su virtud:

EXPONEN:

I. Que el Ayuntamiento de Esteribar es titular de la instalación municipal deportiva, Polideportivo de Esteribar, situado en la Avenida Roncesvalles, nº 39, en Zubiri.

II. Que el Ayuntamiento de Esteribar en el año 2017 encomendó la prestación del servicio de deportes en la empresa pública Zubilan Servicios Varios S.L.

III. Que la mercantil Zubilan Servicios Varios S.L gestiona las actividades físicas en el Polideportivo de Esteribar.

IV. Que en el Polideportivo de Esteribar los/as usuarios/as empadronados/as en el Ayuntamiento de Esteribar cuentan con unas tarifas reguladas por el Ayuntamiento de Esteribar y son cobradas por la mercantil Zubilan Servicios Varios S.L.

V. Que en el Polideportivo de Esteribar los/as usuarios/as no empadronados/as en el Ayuntamiento de Esteribar cuentan con unas tarifas reguladas por el Ayuntamiento de Esteribar y son cobradas por la mercantil Zubilan Servicios Varios S.L

VI. Que el Ayuntamiento de Erro considera de gran interés que sus vecinos/as de Erro practiquen actividad física pero que el Ayuntamiento de Erro carece de polideportivo municipal o de gimnasio donde practicarlas.

VII. Que, a tal fin, el Ayuntamiento de Erro se ha dirigido al Ayuntamiento de Esteribar para que los/as vecinos/as empadronados en el Ayuntamiento de Erro puedan ser usuarios de las instalaciones deportivas y de los programas deportivos como empadronados/as del Ayuntamiento de Esteribar.

VIII. Que el Ayuntamiento de Esteribar está interesado en ampliar el número de usuarios/as de sus instalaciones y programas deportivos, por tanto, considera beneficioso convenir con el Ayuntamiento de Erro unas condiciones que beneficien el acceso de los empadronados en el Ayuntamiento de Erro a los citados programas e instalaciones deportivos.

IX. Teniendo en cuenta que el artículo 70 de la Ley Foral 6/1990, de 2 de julio, de la Administración Local de Navarra, establece que las entidades locales de Navarra podrán cooperar entre sí a través de convenios para la prestación de servicios comunes; que el artículo 48 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, dice que la suscripción de convenios deberá mejorar la eficiencia de la gestión pública, facilitar la utilización conjunta de los medios y servicios públicos.

X. En mérito de lo dispuesto ambas partes acuerdan la formalización del presente convenio, con sujeción a las siguientes,

ESTIPULACIONES:

Primera.- Objeto.

El objeto del presente convenio es establecer la colaboración entre el Ayuntamiento de Esteribar y el Ayuntamiento de Erro para que los/as vecinos/as empadronados en el Ayuntamiento de Erro puedan ser usuarios/as del Polideportivo municipal que tiene el Ayuntamiento de Esteribar y de los programas y actividades deportivos que éste promueve a través de su sociedad mercantil ZUBILAN, S.L. en las condiciones en que lo vienen siendo los/as empadronados/as en el Ayuntamiento de Esteribar.

Segunda.- Obligaciones.

- *El Ayuntamiento de Esteribar y su sociedad mercantil ZUBILAN, S.L. se comprometen a permitir el acceso, al Polideportivo municipal y a los programas y actividades deportivos que organicen, a los vecinos empadronados en el Ayuntamiento de Erro en las mismas condiciones en que lo hacen los/as vecinos/as empadronados en Esteribar.*
- *El Ayuntamiento de Erro se compromete a reintegrar a ZUBILAN, S.L. las cantidades resultantes de la diferencia monetaria entre las cuotas abonadas por sus vecinos/as, que según lo dicho abonarán según tarifas establecidas para empadronados/as en Esteribar, y las cuotas que se establecen para los no empadronados/as en Esteribar.*

Tercera.- Pago

La cantidad que se derive de la obligación asumida por el Ayuntamiento de Erro en el punto anterior será calculada en el mes de diciembre de cada año previa lista elaborada por ZUBILAN, S.L. de los/as usuarios/as empadronados en el Ayuntamiento de Erro que hayan accedido al Polideportivo municipal de Esteribar o participado en los programas y actividades deportivos organizados a lo largo del año en cuestión.

Cuarta.- Obligaciones de los usuarios.

Para una correcta y eficaz gestión de las obligaciones derivadas de este convenio será necesario que los/as empadronados/as en el Ayuntamiento de Erro justifiquen su condición de tales ante ZUBILAN, S.L.

Quinta.- Efectos.

El presente convenio surtirá efectos a partir del día de su firma y se extenderá mientras ninguna de las partes comunique a la otra, antes del 30 de noviembre de cada año, su voluntad de disolverlo, en cuyo caso deberá abonarse la cuantía correspondiente a ese año como último año en vigor.

Quinta.- Incumplimiento.

El presente convenio se extinguirá en caso de incumplimiento por alguna de las partes de los compromisos adquiridos en el mismo.

En prueba de conformidad y por triplicado ejemplar lo firman los intervinientes en el lugar y fecha que figura en el encabezamiento.

5.- APROBACION MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS

Se informa por el alcalde Sr. Garralda, que es necesario aprobar tres modificaciones presupuestarias, dos porque al no existir partida presupuestaria hay que crearlas y la otra porque si bien existe partida presupuestaria la misma no es suficiente para cubrir el gasto originado y por ello debiendo regularizar el presupuesto, procede aprobar las presentes modificaciones.

Respecto a la Mancomunidad de Servicios Sociales Auñamendi porque se necesita hacer frente a los gastos que tienen derivados por el Covid-19 y como para ello a los Ayuntamientos, el Gobierno de Navarra les ha asignado una cantidad se puede hacer frente a ese gasto con dicho ingreso, y respecto al proyecto de energías renovables Piztu por la existencia de una ayudas a estudios y redacciones de proyectos que se han aprobado para el Pirineo y que no estaban previstas y por tanto se necesita crear partida y la tercera modificación, debido a la necesidad de aumentar la partida que el Ayuntamiento tiene para destinar a ayudas frente al Covid-19.

La Corporación acuerda por unanimidad, aprobar las siguientes modificaciones presupuestarias:

PRIMERA:

APROBACIÓN INICIAL DE EXPEDIENTE DE HABILITACIÓN DE CREDITOS EXTRAORD. DEL PRESUPUESTO GENERAL ÚNICO PARA 2020

MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 4630001	2311 MANC AUÑAMENDI FONDO COVID	1.752,62

TOTAL MODIFICACIONES	1.752,62
-----------------------------	-----------------

FUENTES DE FINANCIACIÓN

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 4508010	FONDO EXTRAORDINARIO COVID	1.752,62
TOTAL FUENTES DE FINANCIACIÓN		1.752,62

SEGUNDA:

APROBACIÓN INICIAL DE EXPEDIENTE DE HABILITACIÓN DE CREDITOS EXTRAORD. DEL PRESUPUESTO GENERAL ÚNICO PARA 2020

MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 4620 6370000	PROY DESARROLLO ENERGIAS RENOVABLES	16.500,00
TOTAL MODIFICACIONES		16.500,00

FUENTES DE FINANCIACIÓN

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 7508012	SUBV PROY ENERGIAS RENOVABLES	16.500,00
TOTAL FUENTES DE FINANCIACIÓN		16.500,00

TERCERA:

APROBACIÓN INICIAL DE EXPEDIENTE DE HABILITACIÓN DE SUPLEMENTOS CREDITO DEL PRESUPUESTO GENERAL ÚNICO PARA 2020

El Ayuntamiento de AYUNTAMIENTO DE ERRO en Sesión de Pleno celebrada el día 11 de Noviembre de 2020, aprobó inicialmente el Expediente de Habilitación de SUPLEMENTOS CREDITO del Presupuesto General único para el ejercicio de 2020, cuyo resumen es el siguiente:

MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 4390 4700000	AYUDAS COVID 19	18.000,00
TOTAL MODIFICACIONES		18.000,00

FUENTES DE FINANCIACIÓN

PARTIDA	DENOMINACION	IMPORTE
1 4508010	FONDO EXTRAORDINARIO COVID	7.010,48
1 87000	REM TES GASTOS GENERALES	10.989,52
TOTAL FUENTES DE FINANCIACIÓN		18.000,00

Todo esto se realiza en virtud de lo dispuesto por los artículos 212 y siguientes de la Ley Foral 2/1995 de las Haciendas Locales de Navarra.

De conformidad con el artículo 276 de la Ley Foral 6/1990 de 2 de Julio de la Administración Local de Navarra, este Expediente queda expuesto al público por

espacio de 15 días hábiles en Secretaría Municipal, al objeto de que pueda ser examinado por quien lo desee y, en su caso, presentar las reclamaciones que se estimen pertinentes.

Si no se formularan reclamaciones, este Expediente así aprobado se considerará definitivo y cumplido el trámite de publicación del resumen del mismo.

6.- RATIFICACION RESOLUCION APORTACIÓN MANCOMUNIDAD SERVICIOS SOCIALES AUÑAMENDI

Se acuerda por unanimidad ratificar la siguiente resolución:

RESOLUCION 166/2020

Sr. Alcalde, Enrique Garralda Erró

El 04 e noviembre de 2020 el Alcalde-Presidente de este Ayuntamiento dictó la Resolución cuyo texto íntegro se transcribe:

Vista solicitud formulada por la Mancomunidad de Servicios Sociales Auñamendi, solicitando de los Ayuntamientos mancomunados, una aportación del 20% del fondo extraordinario aprobado para las Entidades Locales con el fin de afrontar los gastos ocasionados por el COVID-19.

Informados y explicados en Comisión de 29 de octubre de 2020, los gastos que la Mancomunidad está teniendo como consecuencia del Covid-19 y visto que parte de los gastos soportados corresponden a servicios cuyas competencias han sido cedidas por los Ayuntamientos a la Mancomunidad

RESUELVO:

1º.- Aprobar la petición formulada por la Mancomunidad de Servicios Sociales Auñamendi, abonando a la misma 1.752,62 € correspondiente al 20% de 8.763,10 € del fondo extraordinario de carácter no finalista, recibido por el Ayuntamiento del Valle de Erró, para hacer frente a los gastos derivados del COVID-19

2º.- Dar traslado a la Mancomunidad de Servicios Sociales Auñamendi, de la presente resolución.

7.- APROBACION PROYECTO ACTUACIONES FORESTALES

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que informa sobre el contenido del proyecto de actuaciones forestales 2020/2021 redactado por Basartea, y las actuaciones a llevar a cabo entre las que se encuentran, actuaciones en Sorogain, en los Señoríos, cercos en Orondritz, cercos en Measkoitz, Orosa, en relación a una plantación que se llevo a cabo en Laurentxi de robles y que los ciervos se han comido un 20% de las puntas hay que sustituirlos y hacer seguimiento, desbroces en Orondritz y Señoríos, clareos en Txangoa, pista de Txangoa, pista Loizu-Urniza, del Camino Sorogain escollera en carretera por derrumbe, pista Arbilleta y cunetas, pista en Beraskoin que estaba previsto en infraestructuras pero se ha pasado a estas ayudas.

Toma la palabra la concejala Sra. Remiro que pregunta por un lado, si ratificar el proyecto cuando ya se ha presentado es por tramitación y por otro, si antes de que llegue la resolución de concesión se van a llevar a cabo actuaciones de las previstas en el proyecto. Se contesta que si que es parte de la tramitación y que mientras que no llegue la resolución favorable en principio no se ejecuta nada. La concejala Sra Remiro también pregunta sobre la revisión del proyecto presentado por Basartea antes de su presentación a la convocatoria de subvenciones. Como ella no ha tenido noticias desde la reunión inicial con Basarte, pregunta si ha habido alguna comisión para revisar el proyecto definitivo, o si es algo que realiza el Alcalde. Se confirma que la revisión ha sido realizada por el Alcalde

El concejal Sr. Martinez pregunta respecto a las mejoras de pista y su mantenimiento si se tiene un plan de trabajo. Contesta el alcalde Sr. Garralda que todos los años se hace mantenimiento de pistas, pero entiende que es un tema complicado porque hay mucho que mantener, por ejemplo la pista de Arbilleta se limpian las cunetas

Retoma la palabra el concejal Sr. Martinez que no se ha hecho una planificación por zonas, en concreto la cuneta de la pista de Txangoa ya está otra vez llena de hojas, se deberían revisar todas sobre en aquellas zonas donde se hacen embudos. Toma la palabra el alcalde que manifiesta su conformidad en llevar a cabo una planificación del mantenimiento de pistas.

Tras lo cual, se acuerda por unanimidad ratificar el proyecto de actuaciones forestales 2020-2021redactado por Basartea.

8.- RENUNCIA CONCEJAL Y NUEVO NOMBRAMIENTO

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que da lectura al escrito presentado por el Concejal Sr. Mendive en el que renunciando por motivos personales a su cargo de concejal, por el Grupo Municipal AIVE, solicita que dicha renuncia sea aceptada y se proceda a su tramitación. Así mismo informa de la renuncia que el siguiente candidato de la lista de la agrupación política AIVE, Sr. Erneta ha presentado.

Visto el informe emitido por la Secretaria, y de conformidad con lo dispuesto en la Instrucción de 10 de julio de 2013 de la Junta Electoral Central y artículo 182.2 de la Ley Orgánica del Régimen Electoral General, la Corporación:

1º.- Acepta la renuncia al cargo de concejal presentada por el Sr. Mendive Zalba, así como la del concejal Sr. Erneta Echamendi.

2º.- Remitir a la Junta Electoral Central la presente acepatación solicitando a la misma, la expedición de la correspondiente credencial de la persona a la cual le corresponde cubrir la vacante de concejal que se llama M^a Teresa Bidaurreta Azkarate, DNI nº 33448405 B, con domicilio Calle San Bartolome/San bartolome karrika, Nº 15, 1 (ZILBETI), cp. 31639.

9.- APROBACION ADHESIONES A DECLARACIONES DIA INTERNACIONAL ELIMINACION DE LA VIOLENCIA CONTRA LA MUJER (FEMP, FNMC)

Se aprueban por unanimidad las siguientes declaraciones propuestas por la FEMP y la FNMC:

FEMP

Con ocasión de la conmemoración del 25 de noviembre, Día Internacional para la eliminación de la violencia contra la mujer, la Federación Española de Municipios y Provincias reitera su compromiso con la lucha contra la violencia que se ejerce contra las mujeres, por el mero hecho de serlo y contra sus hijas e hijos, y alerta sobre los riesgos que acechan a las políticas de igualdad.

De forma global, estamos viviendo un momento histórico en el que los esfuerzos para frenar la propagación de la COVID-19 obligan a medidas de confinamiento que han puesto y continúan poniendo en peligro a las mujeres y a sus hijas e hijos, y aumentan el poder y control de quienes convierten los hogares en lugares inseguros.

Es urgente combinar las medidas que buscan ralentizar la propagación del virus y la capacidad de respuesta de los sistemas de salud con la erradicación de las conductas que reproducen y perpetúan la desigualdad y con la protección de quienes sufren sus consecuencias.

La pandemia que asola mundialmente a una población asustada e inmersa en la incertidumbre está profundizando la brecha de género tanto en el uso de recursos públicos como en el acceso al empleo, ampliando las dificultades de equilibrio entre la vida personal, profesional y familiar y dificultando la independencia económica de las mujeres.

La crisis sanitaria ha puesto de manifiesto la vulnerabilidad de nuestro sistema sanitario y de protección social generando un freno a las políticas transformadoras impulsadas durante la última década y poniendo en riesgo los avances alcanzados en materia de igualdad.

Un riesgo que puede obstaculizar o hacer retroceder los derechos de igualdad alcanzados en nuestro país y repercutir negativamente sus efectos sobre las políticas y avances de igualdad.

Este desafío, como ya recoge el documento de Medidas y Propuestas Locales Extraordinarias elaboradas por las Comisiones de Trabajo de la FEMP, pasa por alcanzar una fuerte cooperación y asociación entre gobiernos y organizaciones de la sociedad civil que garantice que la igualdad de género y los derechos de las mujeres continúan en la agenda política como factor esencial para hacer frente a la crisis del COVID-19, a corto plazo, y como elementos clave para favorecer la recuperación social, económica y sanitaria de todas las personas a nivel global, a largo plazo.

Es por esto, que la atención y la planificación que deben ofrecer los gobiernos estatales, autonómicos y locales debe incorporar la perspectiva de género y ser, además, una respuesta coordinada, directa y efectiva para todos, haciendo un especial hincapié en las mujeres y las niñas.

En este contexto, las administraciones públicas y sus gobiernos deben garantizar la continuidad en la prestación de servicios y poner en marcha soluciones innovadoras que

garanticen una respuesta coordinada e integrada que proteja los derechos humanos y la seguridad y recuperación de las víctimas del machismo.

Para ello, los Gobiernos locales reunidos en la FEMP:

- *Invitamos a todas las Entidades Locales a adherirse a esta Declaración y nos sumamos a todas las voces que claman por un futuro en igualdad.*
- *Alertamos sobre el peligro de las políticas de aislamiento y confinamiento que suponen un aumento de los niveles de violencia doméstica, sexual y de género, por lo que requieren una mayor protección.*
- *Reivindicamos el determinante papel transformador de los Gobiernos locales durante y después de la crisis de COVID-19 a la hora de construir economías y sociedades más igualitarias, inclusivas y sostenibles.*
- *Recordamos que es necesario garantizar que la igualdad de género y los derechos de las mujeres continúan en la agenda política como factor esencial para hacer frente a la crisis del COVID-19, a corto plazo, y como elementos clave para favorecer la recuperación social, económica y sanitaria de todas las personas a nivel global, a largo plazo.*
- *Defendemos la necesidad de promover acciones globales consensuadas que garanticen la continuidad de las políticas dirigidas a la eliminación de las normas sociales discriminatorias y el refuerzo de los programas de prevención y lucha contra la violencia de género.*

- Reclamamos una respuesta coordinada que integre la perspectiva de género como hilo conductor el diseño de las soluciones que frenen la crisis económica y social originada por la COVID.
- Demandamos la implementación de proyectos y programas locales que garanticen la igualdad de género en el empleo y el apoyo al espíritu empresarial de las mujeres, como medidas para preservar su independencia económica y prevenir la violencia de género.
- Manifestamos nuestra preocupación por las altas tasas de empleo temporal de las mujeres que, unido a la destrucción y la caída del empleo advierten de un peligroso aumento de la brecha de género.
- Denunciamos la carga que supone para las mujeres las situaciones de “confinamiento selectivo” en el ámbito escolar y respecto a las personas dependientes y las consecuencias que puede tener para el desarrollo óptimo de su carrera profesional generando nuevas formas de violencia social hacia ellas basadas en la reproducción de roles sexistas.
- Ratificamos nuestro compromiso con el Pacto de Estado contra la violencia de género y recordamos la necesidad de continuar avanzando en su desarrollo.
- Exigimos la transferencia de los fondos asignados para el ejercicio 2020 como medio para garantizar la continuidad de la senda de trabajo iniciada.

FNMC

Como cada 25 de noviembre, las calles de nuestras ciudades y pueblos se llenan de reivindicaciones para denunciar una vez más la violencia contra las mujeres. Volvemos a reclamar que esta violencia supone una vulneración de los derechos humanos y que es la manifestación más cruel de un sistema patriarcal que sustenta las relaciones de poder y de desigualdad que existen en nuestra sociedad, y que impiden a las mujeres disfrutar de una vida digna, autónoma y en libertad.

Mucho se ha avanzado en los últimos años para visibilizar la violencia contra las mujeres e identificar la complejidad de la misma. Cabe destacar el trabajo que se ha desarrollado desde diferentes esferas para conceptualizar, nombrar e identificar las diferentes manifestaciones de la violencia machista. A ello se unen las movilizaciones y la respuesta colectiva que se ha dado desde el movimiento feminista, uniendo a miles de mujeres a lo largo de todo el planeta que han alzado la voz ante la persistencia de esta violencia y mostrado su solidaridad con las mujeres que se ven afectadas por la misma.

A pesar de todo lo trabajado durante este tiempo, aún nos queda mucho camino por recorrer hasta lograr una sociedad igualitaria y libre de violencias contra las mujeres. La crisis sanitaria que nos ha tocado vivir como consecuencia de la pandemia del COVID-19 ha puesto en evidencia que las desigualdades persisten. Las crisis no suelen traer consigo la minimización o eliminación de las desigualdades, sino todo lo contrario. El confinamiento, que obligó a la ciudadanía a aislar durante varios meses en casa, abocó a muchas mujeres a una situación de mayor vulnerabilidad, viéndose obligadas a convivir con sus maltratadores. En ese contexto, desde diferentes ámbitos se ha estado haciendo un llamamiento a la responsabilidad y la colaboración de la ciudadanía para dar respuesta a la complicada situación en la que se encontraban las mujeres víctimas de la violencia machista durante ese periodo. En este sentido, queremos destacar la importancia que tiene la implicación de toda la sociedad en la erradicación de la violencia contra las mujeres e insistir en que ese compromiso siga siendo una realidad más allá de la emergencia sanitaria.

*En los últimos meses y tras finalizar el confinamiento, seguimos observando cómo desde los medios de difusión se sigue revictimizando a las mujeres que sufren violencia y proyectando una imagen de las mismas como sujetos pasivos, con escasos recursos para enfrentar la situación que viven. Se ha seguido transmitiendo al imaginario colectivo la idea de soledad y aislamiento asociadas a la violencia, así como la necesidad de que sean otras personas las que actúen en su lugar para salir de la situación de maltrato. Si bien esto puede ser válido en situaciones especiales de reclusión obligatoria, la realidad de las mujeres supervivientes es totalmente opuesta a la imagen que se publicita de las mujeres que cada día enfrentan situaciones de violencia. Frente a esa mirada paternalista y compasiva reclamamos que se presente a las mujeres que sufren violencia como sujetos con capacidad de decisión y actuación, activas frente a las situaciones que les ha tocado vivir. Mujeres que se empoderan para denunciar y decir basta, poniendo en marcha sus mecanismos y habilidades para la transformación hacia una vida libre de violencia: **de víctimas a supervivientes y de supervivientes a transformadoras**. Todo ello con el impulso que han supuesto los años de luchas y reivindicaciones de miles de mujeres para erradicar la violencia machista y mostrar el apoyo colectivo hacia las mujeres que la sufren. Sin ninguna duda, los mensajes de “no estás sola” y “yo si te creo” aclamados por miles de personas en todos los lugares del mundo se han convertido en un impulso colectivo frente a la violencia contra las mujeres.*

En este sentido, es necesario seguir avanzando hacia la igualdad, deconstruyendo los modelos tradicionales de masculinidad y feminidad y desterrar el mito del amor romántico, basado en la dominancia y la dependencia, para poner fin a la violencia machista.

Queremos recordar también la importancia de las políticas y acciones que, desde las Administraciones Públicas, y en especial desde las Entidades Locales, se han desarrollado en materia de sensibilización, prevención de la violencia y atención integral a las mujeres supervivientes, con el empoderamiento como horizonte de la intervención. Son numerosos los recursos y servicios que se han ido desarrollando durante los últimos años para enfrentar la violencia machista y las consecuencias de la misma. En este sentido, queremos destacar la importancia de continuar mejorando los servicios y la coordinación entre los mismos para ofrecer respuestas adecuadas a las diferentes manifestaciones de la violencia contra las mujeres.

Por todo ello, las Entidades Locales MANIFESTAMOS:

- *Nuestro rechazo hacia toda forma de violencia contra las mujeres en cualquier ámbito y contexto.*
- *Nuestro compromiso como Instituciones públicas de continuar trabajando por la eliminación de todas las desigualdades que generan situaciones de vulnerabilidad y violencia contra las mujeres, promoviendo el compromiso tanto de las Administraciones Públicas como de la sociedad civil.*
- *Nuestra solidaridad hacia las mujeres que han sido agredidas y con las mujeres y niñas que enfrentan cada día la violencia machista.*

Por último, se invita a toda la ciudadanía a seguir mostrando su compromiso con la erradicación de la violencia contra las mujeres, la denuncia de todas las manifestaciones de desigualdad y de limitaciones y condicionamientos al ejercicio de la libertad y la autonomía de las mujeres, y a participar en todas las actividades que se organicen en torno al 25 de Noviembre.

10.- PROPUESTA HAIZE MOREA -25 N DIA INTERNACIONAL PARA LA ELIMINACION DE LA VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que en relación con la propuesta que a continuación se transcribe presentada por el grupo Haize Morea sobre el “**Día Internacional para la eliminación de la violencia contra las mujeres**”, manifiesta

que su grupo la va a aprobar si bien muestra preocupación por el tema del COVID respecto de la reunión que se quiere celebrar.

Propuesta Haize Morea:

- Que el 25 de Noviembre, se celebra el DIA INTERNACIONAL PARA LA ELIMINACION DE LA VIOLENCIA DE CONTRA LAS MUJERES
- Que la LEY FORAL 14/2015, DE 10 DE ABRIL, PARA ACTUAR CONTRA LA VIOLENCIA HACIA LAS MUJERES, indica en su artículo 17 que “La Administración de la Comunidad Foral de Navarra y las entidades locales realizarán campañas institucionales de sensibilización que promuevan el rechazo social de la discriminación y la violencia contra las mujeres, a la vez que fomenten la igualdad entre mujeres y hombres. A este efecto, utilizarán cuantos medios sean precisos para dirigirse al conjunto de la población y especialmente a las mujeres en ámbitos rurales, a la población joven y a los hombres con el fin de revertir las actitudes discriminatorias y violentas.”
- Que el Pacto de Estado Contra la Violencia de Género, dispone en su primer eje de actuación: La ruptura del silencio mediante el fomento de las acciones de sensibilización de la sociedad y de la prevención de la violencia de género. Se desarrollarán, por tanto, acciones dirigidas a sensibilizar a toda la sociedad sobre el daño que producen la desigualdad y las conductas violentas y a ayudar a la toma de conciencia sobre la magnitud de la violencia contra las mujeres y las consecuencias que tiene para la vida de las mujeres y de sus hijos e hijas.
- Que la LEY FORAL 14/2015, DE 10 DE ABRIL, PARA ACTUAR CONTRA LA VIOLENCIA HACIA LAS MUJERES, indica en su artículo 20.2: “La Administración foral elaborará, en colaboración con las entidades locales de su ámbito territorial, protocolos específicos de detección, actuación y derivación, de acuerdo con su implicación y funciones en estos procesos. Estos protocolos incluirán pautas respecto a las diferentes manifestaciones de la violencia contra las mujeres.”

Por todo ello, Haize Morea, propone al pleno de este ayuntamiento la aprobación de una actuación municipal en relación con el DIA INTERNACIONAL PARA LA ELIMINACIÓN DE LA VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES, que contempla 4 puntos o acciones:

1. **COLOCACIÓN DE UN SIMBOLO DE RECHAZO A LA VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES EN EL BALCÓN MUNICIPAL**
 - a. Mano morada o pancarta con mensaje de rechazo a la violencia de género.
 - b. Colocación del símbolo durante toda la semana del 25n.

2. ELABORACION Y DIFUSION DE UN VIDEO MUNICIPAL: acción de sensibilización para promover el rechazo social a la violencia de género:

- a. Objetivos del vídeo:
 - i. Dar a conocer los diferentes tipos de violencia contra las mujeres:
 - 1. VIOLENCIA FISICA
 - 2. VILENCIA PSICOLOGICA.
 - 3. VIOLENCIA SEXUAL
 - 4. VIOLENCIA SOCIAL
 - 5. VIOLENCIA ECONOMICA
 - 6. MICROMACHISMOS

ii. Puesta en valor de los carteles de carretera de rechazo a la violencia colocados en nuestro municipio

- 1. CARTEL ERRO entrada -
- 2. CARTEL ERRO hostal-
- 3. CARTEL AYTUNTAMIENTO-
- 4. CARTEL SOROGAIN-URETA-
- 5. CARTEL ESPINAL-
- 6. CARTEL SOROGAIN AZTAKARRI-

b. Realización del vídeo:

i. Intercalar imágenes en las que aparezcan las definiciones de los diferentes tipos de violencia de género, con las imágenes de los carteles colocados en nuestro valle.

ii. El vídeo sería bilingüe, de modo que algunas definiciones se podrían escuchar en euskera y leer en la imagen en castellano, o viceversa.

iii. Participación de los miembros de la corporación en las imágenes de los carteles colocados en el valle. Las personas que formamos parte de la corporación, alcalde, concejales y concejalas, participaríamos en el vídeo, apareciendo junto a uno de los carteles, diciendo en voz alta la frase del cartel, o con una frase de elección libre o con una pequeña frase o palabra en relación con el 25N. La participación sería en todo caso voluntaria.

3. ACTO INSTITUCIONAL

- a. Acto al que se convocan a todos los concejos y asociaciones (laurentxi, apymas, sociedades), con orden del día y solicitud de confirmación de asistencia.
- b. Acto que tendría lugar el 25N, a la tarde-miércoles 18:00
- c. Contenido del acto-Orden del día

- d. Lectura los manifiestos de la FNMP y de la FNMC, (en el caso en el que el Ayuntamiento se haya adherido a los mismos)
- e. Presentación de los datos del estudio presentado por el Ministerio de Igualdad, y realizado por FADEMUR: "MUJERES VÍCTIMAS DE VIOLENCIA DE GÉNERO EN EL MUNDO RURAL" (Adjunto Resumen Ejecutivo de dicho estudio).
- f. Presentación del video "En el pueblo todo se sabe...o no" elaborado por FADEMUR (Federación de Asociaciones de Mujeres Rurales) Disponible en youtube: <https://www.youtube.com/watch?v=eNLvuw9TW-w>
- j. Presentación de los datos recogidos en las encuestas a raíz de la elaboración del PROTOCOLO DE ATENCIÓN A VÍCTIMAS DE VIOLENCIA DE GÉNERO para la zona Auñamendi, a través de la Mancomunidad.
- k. Presentación del PROTOCOLO DE ATENCIÓN A VÍCTIMAS DE VIOLENCIA DE GÉNERO para la zona Auñamendi. ¿qué papel juegan los concejos y el ayuntamiento en este protocolo de actuación mancomunado?
- I. Proyección del video municipal-25n (punto 2 de esta propuesta)
- II. Información de acciones organizadas por Asociaciones locales y subvencionadas por el Ayto
- m. Foto en el balcón municipal con todos los asistentes y la mano morada que se haya colgado en el balcón
- n. Entrega o envío vía email a todos los concejos y asociaciones convocadas, de la documentación para su información y difusión.

4. COMPROMISO DE ADHESION, ASISTENCIA Y PARTICIPACION en acciones convocadas en el valle en relación con el 25N

Toma la palabra la concejala Sra. Remiro, que tras la explicación de los actos a realizar considera que en relación con la colocación del símbolo, la pancarta que se encargue debería ser sencilla y genérica de manera que se pudiera guardar y utilizar en otras ocasiones y para años posteriores. Este tipo de pancartas suele costar entre 60 y 100 euros. En cuanto al vídeo sería en bilingüe y con la idea de encargarlo a un profesional. Tras lo cual, se acuerda por unanimidad aprobar la propuesta presentada por la concejala Sra. Remiro en representación de su grupo.

11.- APROBACION ADHESIÓN A DECLARACION DIA INTERNACIONAL DE LA MUJER RURAL

Se aprueba por unanimidad la siguiente declaración con motivo del Día Internacional de las Mujeres Rurales de 15 de octubre de 2020

“Con ocasión de la conmemoración del 15 de octubre, Día Internacional de las Mujeres Rurales, la Federación Española de Municipios y Provincias y el Ayuntamiento del Valle de Ebro, se suman a las voces que llaman a la reflexión en torno al papel de las mujeres en el medio rural y que urgen a adoptar medidas apropiadas para garantizar una mejora en la situación de la mujer en las zonas rurales.

Por todo ello, los Gobiernos Locales reunidos en la FEMP:

- *Invitamos a todas las Entidades Locales a adherirse a esta Declaración y nos sumamos a todas las voces que claman por un futuro en igualdad.*
- *Reconocemos el papel esencial de las mujeres para asentar la población, para luchar contra el envejecimiento de nuestros pueblos y defendemos su visibilización y empoderamiento como estrategia para el cambio social, económico y cultural necesario para la construcción de un futuro en igualdad.*
- *Nos comprometemos a continuar trabajando en la promoción de actuaciones, programas y estrategias dirigidas a garantizar oportunidades laborales y facilitar medidas de conciliación y corresponsabilidad que permitan su pleno desarrollo personal, familiar y laboral.*
- *Reafirmamos nuestro compromiso con la inclusión de la perspectiva de género en todas las políticas locales y apostamos por el incremento de mujeres en puestos de toma de decisiones en todos los ámbitos, incluyendo el nivel político y en la actividad económica del medio rural.*
- *Ratificamos la importancia de la coordinación y del intercambio de iniciativas como medio para detectar y transferir nuevas actividades dirigidas a erradicar las actitudes y comportamientos que reproducen y perpetúan la desigualdad y reclamamos mayores recursos para garantizar la igualdad entre territorios, con independencia de su población.*
- *Recordamos que no son posibles las políticas de igualdad sin los Ayuntamientos y reconocemos la insustituible labor realizada por todas las Entidades locales.*
- *Reivindicamos la necesidad de garantizar la financiación suficiente para llevar a cabo las competencias en materia de igualdad y asegurar la implementación de todas las iniciativas necesarias para garantizar la igualdad efectiva de las personas en todos los municipios españoles.”*

12.- APROBACION AYUDAS COVID-19 (PROPUESTA AIVE, PROPUESTAS HAIZE MOREA)

Toma la palabra el concejal Sr. Gil para explicar la propuesta preparada por su grupo en relación con las ayudas COVID para aquellos negocios, empresas, autónomos, que estén instaladas y trabajen en el término municipal del Valle de Erro, y que en resumen consistirían en dos modalidades de ayudas una de 600 euros a fondo perdido para hacer frente al cierre de negocios obligados por la normativa Covid-19 y otra de 300 euros a fondo perdido para hacer frente a las pérdidas ocasionadas por el Covid-19, justificando en ambas que la actividad represente el 50% de sus beneficios.

Toman la palabra la concejala Sra. Nuño que se plantea algunas cuestiones como por ejemplo como se va a comprobar el requisito de que la actividad se realice en el Valle, preguntándose también el concejal Sr. Martínez respecto de los que no tengan que presentar el IAE como justificar el 50% de sus beneficios, entendiendo que deberían indicar expresamente cual es su actividad principal.

Toma la palabra la concejala Sra. Remiro, que señala que respecto a la ayuda de 600 euros en ninguna parte del documento se indica como justificar no solo el 50% sino el propio cierre de la actividad, considerando el documento ambiguo y confuso, dando lectura al siguiente listado de preguntas en relación a la propuesta presentada por el grupo AIVE:

1. Apartado BENEFICIARIOS

a. Se indica lo siguiente : No pudiendo ser beneficiarios aquellos autónomos, negocios y empresas que se limiten a la simple domiciliación de su razón social, careciendo de presencia, actividad o producción real en el término municipal del Valle de Erro ¿De qué modo se va comprobar este requisito o aspecto del solicitante?

2. Apartado MODALIDADES DE AYUDA O SUBVENCION-MODALIDAD 1-600€

a. Se indica “que se deberá justificar que la actividad represente el 50% de sus beneficios”

¿Qué significa este “requisito”? ¿a quién va dirigido?

b. Se indica lo siguiente: Se deberá justificar lo siguiente: Que el cierre de negocio sea como consecuencia de la normativa aprobada por el COVID-19 y Que la actividad represente el 50% de sus beneficios

i. Pero en ningún lugar de la propuesta se indica cómo se debe justificar, ni de qué modo el ayuntamiento va a comprobar esta exigencia.

ii. ¿qué documentación se va a solicitar?

iii. ¿qué procedimiento se va llevar a cabo para comprobarlos?

3. Apartado MODALIDADES DE AYUDA O SUBVENCION-MODALIDAD 1-300€

a. Se indica “que se deberá justificar que la actividad represente el 50% de sus beneficios”

¿Qué significa este “requisito”? ¿a quién va dirigido?

4. Apartado REQUISITOS Y CONDICIONES-

a. En el apartado b), donde describe como requisito: "Estar inscrito en el Impuesto sobre Actividades Económicas (IAE) en el Ayuntamiento del Valle de Erro en la fecha de la declaración del Estado de Alarma, es decir, el 14 de marzo de 2020", ¿no debería aparecer la aclaración de excepcionalidad de los casos de autónomos y pequeñas empresas no sujetas a IAE en Navarra, tales como empresas ganaderas agrícolas y forestales.?

b. Se indica: El mismo negocio únicamente podrá beneficiarse de una ayuda independientemente de cuantos Epígrafes del IAE esté inscrito.

i. Con la expresión negocio, ¿se refiere a Empresas y/o a Autónomos?

5. Apartado OBLIGACIONES DEL BENEFICIARIO

a. Indica lo siguiente: Justificar ante el órgano conceden el cumplimiento de los requisitos y obligaciones, remitiendo al Ayuntamiento, en la forma que por él se determine, la documentación exigida en la convocatoria de ayudas.

i. ¿quién es el órgano?

ii. ¿falta parte del texto entre la palabra "órgano" y la palabra "conceden"

iii. Hace referencia a una convocatoria de ayudas, ¿Va a haber una convocatoria de ayudas diferente al propio documento que estamos valorando?

b. Indica lo siguiente: Someterse a las actuaciones de comprobación, a efectuar por el órgano concedente o la entidad colaboradora, en su caso, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios, aportando cuanta información le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores

i. ¿quién es el órgano concedente?

ii. ¿quién es la entidad colaboradora?

iii. ¿Quiénes son los órganos de control competentes?

iv. A qué se quiere hacer referencia, con la frase "órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios"?

c. Indica lo siguiente: Comunicar al Ayuntamiento del Valle de Erro, la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas. Esta comunicación deberá efectuarse tan pronto como se conozca y, en todo caso, con anterioridad a la justificación de la aplicación dada a los fondos percibidos.

i. Teniendo en cuenta que son ayudas a fondo perdido para pequeñas empresas y personas autónomas.

ii. Teniendo en cuenta que no se describen gastos subvencionables.

iii. Teniendo en cuenta que no se describen actividades subvencionables

iv. ¿A qué se refiere con actividades subvencionadas?

6. Apartado PRESENTACION DE SOLICITUDES

a. Indica lo siguiente: El plazo de presentación de las solicitudes será de 10 días hábiles, contados a partir del día siguiente a la publicación y hasta el 15 de diciembre de 2020. El plazo será improporcionalable. La presentación de las solicitudes fuera del plazo establecido dará lugar a su inadmisión.

- i. ¿El plazo es de 10 días hábiles desde el día de la publicación?
- ii. ¿El plazo es desde el día siguiente de la publicación hasta el 15 de Diciembre?

- iii. ¿Cuál es el plazo?

b. Indica lo siguiente: Las solicitudes y anexos a estas ayudas estarán disponibles en la página Web del Ayuntamiento

- i. ¿Se tiene una fecha prevista aproximada para esta tarea?
- c. Indica lo siguiente: Documentación a presentar
- i. ¿Por qué no hay referencia alguna a la documentación necesaria a presentar en relación a lo indicado en MODALIDADES DE AYUDA O SUBVENCIÓN

600€- Se deberá justificar lo siguiente:

Que el cierre de negocio sea como consecuencia de la normativa aprobada por el COVID-19

Que la actividad represente el 50% de sus beneficios

300€- Se deberá justificar lo siguiente:

Acreditar una reducción en su facturación del 20%, tomando como comparativa los períodos de enero a septiembre de 2019 y enero a septiembre de 2020.. En los casos de personas autónomas que vayan por módulos, se estudiará en cada caso, el modo de acreditación de la reducción del 20% de la facturación en los períodos mencionados.

Que la actividad represente el 50% de sus beneficios.

7. Apartado PROCEDIMIENTO

a. Indica lo siguiente: La propuesta de resolución, será formulada por el órgano instructor a la vista del expediente y trasladada al órgano competente para resolver, previa fiscalización del gasto por Intervención y una vez informada la Comisión de Cuentas. El órgano competente para resolver la concesión de la subvención será Alcaldía

- i. quién es o va a ser el órgano instructor?
- b. Indica lo siguiente: El plazo máximo para resolver y notificar la resolución será de dos meses desde que la solicitud haya tenido entrada en el Registro General del órgano competente para su tramitación. Transcurrido dicho plazo sin haberse

notificado resolución expresa, se entenderá desestimada la solicitud presentada por silencio administrativo negativo

i. ¿Significa que el Ayuntamiento no se compromete a dar una respuesta a cada una de las solicitudes presentadas por los pequeños comercios, pequeñas empresas y personas autónomas del valle?

8. Apartado COMPATIBILIDAD DE LA SUBVENCION

a. Indica lo siguiente: el importe de la subvención en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste del gasto subvencionado. En supuesto que ello sucediera, procederá el reintegro del exceso obtenido, así como la exigencia del interés de demora correspondiente

i. Teniendo en cuenta que son ayudas a fondo perdido para pequeñas empresas y personas autónomas.

ii. Teniendo en cuenta que no se describen gastos subvencionables.

iii. Teniendo en cuenta que no se describen actividades subvencionables

iv. ¿Qué significa este punto de la propuesta?

9. Apartado PROCEDIMIENTO DE REINTEGRITO

a. Indica lo siguiente: Como causa de reintegro total o parcial: Concurrencia de subvenciones salvo compatibilidad de las mismas y siempre que no supere el límite establecido en el Punto 4 de esta convocatoria, en cuyo caso deberá reintegrarse la cantidad que supere el mismo

i. ¿Cuál es el punto 4 de esta convocatoria?

ii. ¿A qué límite establecido hace referencia?

10. Resulta confuso que en el título y los dos primeros párrafos de la propuesta, aparezcan expresiones distintas, ¿se podría unificar y usar un solo término en todos los casos?

a. "NEGOCIOS Y EMPRESAS INSTALADAS EN EL TERMINO MUNICIPAL DEL VALLE DE ERRO

b. negocios implantados en el término municipal del Valle de Erro

c. negocios, empresas, autónomos, que estén instaladas

11. ¿Por qué no se ha utilizado el lenguaje inclusivo no sexista, a lo largo de todo el texto de la propuesta?

Preguntando además expresamente si lo que se aprueba hoy es con lo que se va a gestionar las ayudas que se soliciten en este ayuntamiento, a lo que el Alcalde responde que sí.

Toma de nuevo la palabra la concejala Sra. Nuño, que manifiesta que si tiene que decidirse por alguno de los dos documentos el formulado por el grupo Haize Morea o el formulado por el grupo AIVE, elegiría el primero porque le parece más completo, si bien cree que se debería haber trabajado en comisión como lo están haciendo en este

momento, y considera que se ha perdido la ocasión de preparar un único documento con una propuesta conjunta de todos, siendo de la misma opinión el concejal Sr. Martínez.

Toma la palabra la concejala Sra. Remiro que queriendo que conste en acta las razones por las que va a votar en contra de la propuesta presentada por el grupo AIVE, da lectura a las mismas:

- *Que ha sido intención de este grupo municipal que represento, el de Haize Morea, instar al grupo de gobierno de este ayuntamiento una y otra vez, a realizar algún tipo de acción, para ayudar a los y las autónomas y pequeñas empresas, comercio y hostelería, de nuestro valle para ayudarles a sobrellevar la difícil situación económica que ha generado la pandemia.*
- *Que ya era hora de que el grupo de gobierno se pusiera a trabajar en algún tipo de propuesta: a pensar, a evaluar, a decidir, es decir a gobernar, porque para eso es el grupo de gobierno...*
- *Que el lunes cuando recibimos la propuesta de AIVE y la leímos por encima, me dio toda la sensación de que era una mala copia de la propuesta de Haize Morea... y a pesar de ello, consideramos que hasta podía ser una buena noticia: La propuesta AIVE se aprobaría en pleno con su mayoría y por fin! los autónomos, autónomas, pequeñas empresas, comercio y hostelería de nuestro valle, tendrían una línea de ayudas económicas, que al fin y al cabo era nuestro objetivo.*
- *Consideramos que se podía haber llegado al mismo punto, si en Julio, AIVE hubiera apoyado la propuesta presentada por Haize Morea, y se hubiera abierto un proceso de elaboración y redacción de la convocatoria en detalle. Incluso AIVE, podría haberse abstenido de presentar hoy propuesta alguna y haber apoyado la propuesta de Haize Morea, sin necesidad de presentar otra con estructura similar con otro nombre. (Pero lo verdaderamente importante, a pesar de todo, era que por fin, este ayuntamiento iba a lanzar una convocatoria de ayudas económicas que era lo que realmente hacía falta.)*
- *Pero lo cierto es que una vez leída a fondo, la propuesta de AIVE, nos encontramos un documento, lleno de ambigüedades, que generan muchas dudas sobre su aplicación y procedimientos, incluso con errores o contradicciones, que hemos expresado en la lista de preguntas que hemos traído al pleno.*
- *Un documento que consideramos es inaceptable para presentar en este pleno. Un documento que es una falta de respeto a la ciudadanía y a sus representantes que formamos parte de esta corporación.*
- *Es por ello que voy a votar en contra de esta propuesta y además voy a pedir al grupo de gobierno, que retire su propuesta y la vuelva a presentar cuando esté realmente terminada y redactada en condiciones.*

- *Desde Haize Morea, consideramos que la aprobación de este documento es un verdadero error, ya que pensamos que ha quedado evidenciado que es un documento con muchas lagunas.*

Finalmente quiere que conste en acta la siguiente propuesta de su grupo Haize Morea sobre medidas económicas municipales extraordinarias-covid 19- línea de ayudas al pequeño comercio, hostelería y autónom@s, por los siguientes motivos:

1.- Que desde el comienzo de la pandemia del Covid-19 en Haize Morea hemos considerado oportuno y necesario que desde el Ayuntamiento se ofreciera algún tipo de ayuda de carácter económico al comercio, autónom@s y pequeñas empresas del valle.. Y a pesar de que se ha tratado de este tema en diferentes reuniones municipales, lo cierto es que finalmente la Alcadía sólo ha tomado una decisión en torno a este tema.

2.- Que hasta el día de hoy el Ayuntamiento del Valle de Erro solo ha tomado una decisión en torno a este tema que aparece plasmada en el bando del 7 de Mayo de 2020.

3.- Que en sesión ordinaria celebrada el 16 de Julio de 2020, este grupo municipal, presentó una propuesta de Medidas Económicas Municipales Extraordinarias, que fueron rechazadas por los votos en contra del grupo de gobierno AIVE, acompañados de las siguientes consideraciones según constan en acta: "el alcalde Sr. Garralda, que manifiesta que la idea no le parece mal pero le parece prematuro y considera que hay que trabajarla en comisión, estudiarla más a fondo y por tanto convocar una comisión y analizarlo más detenidamente. En la misma línea en concejal Sr. Eciolaza, expone que el problema verdadero no es ahora sino más adelante, cara al invierno, va a ser muy complicada la situación y hay que trabajarla más."

4.- Que en dicha sesión ordinaria celebrada el 16 de Julio de 2020, según consta en acta: " Se acuerda convocar una comisión para analizar, estudiar y proponer medidas en base al documento presentado por Haize Morea."

5.- Que dicha comisión no ha sido convocada hasta el 29 de octubre de 2020.

o Que en dicha comisión Haize Morea volvió a presentar su propuesta con alguna modificación, para adaptarla a la fecha de la celebración de la comisión.

o Que en dicha comisión el grupo AIVE presentó una propuesta en formato "borrador", informando de no era su propuesta definitiva.

o Que dicha comisión se cerró el acuerdo de modificar la partida presupuestaria 1 4390 4700000 AYUDAS COVID 19 , elevando su importe a 30.000,00€ .

o Que dicha comisión se cerró, quedándonos a la espera de que AIVE nos remitiera su propuesta definitiva, para ser votada en el pleno municipal.

6.- Que AIVE contactó con Haize Morea, para llegar a un acuerdo y presentar una propuesta conjunta en el pleno que hoy nos ocupa.

7.- Que dicho acuerdo no fue posible ya que la propuesta de AIVE contemplaba un planteamiento de asignar una ayuda de 300€ a todos los autónomos y pequeñas empresas que estuvieran dados de alta en el IAE de nuestro ayuntamiento, sin requerir justificación alguna respecto a las posibles reducciones de la facturación a consecuencia de la situación de pandemia Covid. No llegamos a un acuerdo, porque el punto de partida de AIVE y el nuestro, el de HAIZE MOREA, era totalmente diferente.

8.- Que es por ello, por lo que consideramos necesario seguir presentando a este pleno nuestra propuesta, independientemente de que el grupo de gobierno iría a presentar la suya.

Por todo ello, Haize Morea, presenta dos Propuestas para valoración y aprobación si procede, en el pleno a celebrar el 11 de noviembre de 2020:

1. *Aprobar una línea de Ayudas para los gastos asociados a la adquisición de material específico en relación con la pandemia COVID 19: Epis (mascarillas, geles, pantallas faciales, etc) o medios físicos que colaboren con esa protección (mamparas, señales, cintas)*

- a. *La ayuda cubrirá el 25% de los gastos subvencionables justificados.*
- b. *Esta ayuda se tramitará previa solicitud.*
- *Plazo de presentación de la solicitud: 13 diciembre.*
- *Los solicitantes podrán ser tod@s aquell@s autónom@s y microempresas que se encuentren dados de alta en el IAE del Ayuntamiento de Erroibar y que cumplan los requisitos indicados en la convocatoria correspondiente.(Se entiende por micropyme a la empresa con una plantilla inferior a 10 trabajadores y cuyo volumen de negocio y balance es inferior a 2 millones de euros. La pequeña empresa es aquella que tiene menos de 50 trabajadores y su balance y volumen de negocio no supera los 10 millones de euros.)*
- *Los solicitantes podrán ser tod@s aquell@s autónom@s y microempresas que realicen actividades no sujetas en Navarra al Impuesto sobre Actividades Económicas (agrícolas o forestales, ganadería dependiente, ganadería integrada), que acrediten su actividad en el Valle de Erro y que cumplan los requisitos indicados en la convocatoria correspondiente.(Se entiende por micropyme a la empresa con una plantilla inferior a 10 trabajadores y cuyo volumen de negocio y balance es inferior a 2 millones de euros. La*

pequeña empresa es aquella que tiene menos de 50 trabajadores y su balance y volumen de negocio no supera los 10 millones de euros.)

- Será necesario presentar facturas de adquisición de estos materiales, con fechas a partir del 15 de Marzo hasta el 30noviembre.

c. Los expedientes se resolverán una vez finalizado el plazo de presentación, en el plazo máximo de 2 meses.

d. Se subvencionarán todos los expedientes recibidos hasta agotar la partida presupuestaria asignada.

e. Partida presupuestaria: Presupuestos 2020-1 4390 4700000 AYUDAS COVID 19

f. Importe aproximado que supondría esta línea de ayudas:
5000€

2. Aprobar una línea de Ayudas al pequeño comercio, hostelería y personas autónomas, debido a la difícil situación de crisis económica en la que nos encontramos debido a la situación de pandemia Covid 19.

a. 600€ a fondo perdido para aquellos solicitantes que justifiquen el cese de actividad obligado por la normativa covid y/o aquellos que acrediten haber obtenido la Prestación extraordinaria por cese de actividad para los afectados por declaración del estado de alarma para la gestión de la situación de crisis sanitaria ocasionada por el COVID-19.

b. 300€ a fondo perdido para aquellos solicitantes que acrediten una reducción del 30% su facturación, en la comparativa de los periodos Enero/Septiembre 2019 y Enero/Septiembre 2020

- En los casos de personas autónomas que vayan por módulos, se estudiará en cada caso, el modo de acreditación de la reducción del 30% de la facturación en el periodo indicado.

c. Esta ayuda se tramitará previa solicitud.

- Plazo de presentación de la solicitud: 13 diciembre.

- Los solicitantes podrán ser tod@s aquell@s autónom@s y microempresas que se encuentren dados de alta en el IAE del Ayuntamiento de Eroibar y que cumplan los requisitos indicados en la convocatoria correspondiente.(Se entiende por micropyme a la empresa con una plantilla inferior a 10 trabajadores y cuyo volumen de negocio y balance es inferior a 2 millones de euros. La pequeña empresa es aquella que tiene menos de 50 trabajadores y su balance y volumen de negocio no supera los 10 millones de euros.)

d. Los expedientes se resolverán una vez finalizado el plazo de presentación, en el plazo máximo de 2 meses.

e. Se subvencionarán todos los expedientes recibidos hasta agotar la partida presupuestaria asignada, admitiendo sólo un expediente por solicitante.

f. Partida presupuestaria: Presupuestos 2020-1 4390 4700000 AYUDAS COVID 19

g. El importe aproximado que supondría esta ayuda, calculado 25000€ (Importe habitual de la partida asignada al día del Valle y Romería de Roncesvalles.)

3. Elaboración y publicación de la convocatoria de las líneas de ayuda propuestas, en la que se definirán de modo pormenorizado los requisitos, derechos y obligaciones de los y las solicitantes, y que será publicada en un plazo de 10 días a partir de la aprobación en pleno de estas medidas extraordinarias.

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que manifiesta que a su entender, el grupo de gobierno ha trabajado la propuesta y la ha trabajado a fondo y bien.

Tras lo cual se procede a la votación de las propuestas presentadas por AIVE y por HAIZE MORERA, con el resultado siguiente:

Propuesta Haize Morea, tres votos a favor (Srs/as Nuño, Martínez y Remiro) y tres votos en contra (Srs. Garralda, Gil y Eciolaza) con el voto de calidad del Sr. Alcalde, no sale adelante la propuesta formulada por el grupo Haize Morea.

Propuesta AIVE, tres votos a favor (Srs. Garralda, Gil y Eciolaza) y tres votos en contra (Srs/as Nuño, Martínez y Remiro) con el voto de calidad del Sr. Alcalde, sale adelante la propuesta formulada por el grupo AIVE, procediendo a su aprobación inicial y volviendo a reunirse de nuevo para la aprobación definitiva del documento en próxima sesión.

A continuación, se da lectura a la siguiente propuesta formulada por el grupo Haize Morea respecto a la elaboración de un procedimiento administrativo extraordinario para facilitar el fraccionamiento de pagos de impuestos y tasas municipales DURANTE LA CRISIS COVID, de acuerdo con el texto del acuerdo de Sesión del 20 de Febrero de 2013.

Desde Haize Morea consideramos necesario idear medidas que sean de ayuda para la ciudadanía mientras dure la difícil situación económica en la que nos encontramos debido a la pandemia COVID-19.

Por ello proponemos elaborar un procedimiento administrativo extraordinario, de acuerdo con el texto del acuerdo de Sesión del 20 de Febrero de 2013, para facilitar a

la ciudadanía el cumplimiento con sus obligaciones tributarias municipales a través de la figura del fraccionamiento de pago, contemplada en dicho acuerdo.

Dicho procedimiento administrativo extraordinario, se aplicaría a lo largo de todo el año 2021, y tendrá como objetivo ordenar la tramitación de las solicitudes relacionadas con la posibilidad de fraccionamiento de pagos de impuestos y tasas municipales.

Dicho procedimiento administrativo, constaría de:

-Documento de solicitud a llenar por la persona solicitante.

-Calendario de plazos de solicitud en función de los diferentes impuestos o tasas municipales.

-Instrucciones de documentación a aportar, si fuera necesario.

Se procederá a la publicación del mismo por los medios habituales: bando, tablón, web, ...en un plazo máximo de 1 mes a partir de la aprobación en pleno de estas propuesta.

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que al respecto informa que se va a modificar la Ley Foral de Haciendas Locales de Navarra y que por tanto aprobar cualquier procedimiento en ese sentido sin tener en cuenta la nueva regulación de la ley no tiene sentido, ni es el momento oportuno.

La concejala Sra Remiro Esnoz solicita que conste en acta, que en su propuesta se hace alusión al acuerdo de la sesión de Sesión del 20 de Febrero de 2013, debido a que durante el confinamiento, en reunión municipal está cocejala solicitó al ayuntamiento que hiciera algo para ayudar a los contribuyentes a pagar sus impuestos, y la secretaria informó de que ya existía una herramienta que ayuda a fraccionar sus impuestos refiriéndose al acuerdo de sesión del 20 de Febrero de 2013. Y pone de manifiesto que ahora se le dice que este acuerdo no sirve para esta función. Debatido el asunto, se acuerda con tres votos a favor favor (Srs/as Nuño, Martinez y Remiro) y tres votos en contra (Srs. Garralda, Gil y Eciolaza) con el voto de calidad del Sr. Alcalde, no aprobar la propuesta formulada por el grupo Haize Morea.

13.- APROBACION DEFINITIVA CUENTAS 2019

Informa el alcalde Sr. Garralda, de que trascurrido el periodo de exposición pública sin que se formule alegación alguna procede la aprobación definitiva del expediente de cuentas 2019. conformidad con lo ya explicado en Comisión de Cuentas, del contenido de las Cuentas municipales correspondientes a 2.019, siendo relevante que a lo largo del año ha habido un equilibrio entre ingresos y gastos y que el remanente de tesorería para gastos generales asciende a 1.052.471,98 euros, si bien se informa también que respecto a la Ley de Estabilidad Presupuestaria no se cumple con el principio de la regla de gasto, motivada por las inversiones que se han realizado a lo largo de este

año, de carácter finalista, y que por tanto durante el ejercicio 2020 no van a tener lugar. En todo caso señalar que ha habido más ingresos ordinarios que gastos ordinarios, criterio impotante para seguir controlando la capacidad financiera de este Ayuntamiento, adjuntándose por secretaría un informe y plan económico financiero que recoge esta situación.

Tras lo cual, la Corporación acuerda por unanimidad aprobar inicialmente el expediente de cuentas de 2.019 que obra en el expediente de la sesión, así como el plan económico financiero que se adjunta al expediente.

14.- APROBACION DEFINITIVA PLANTILLA ORGANICA 2020

Toma la palabra el alcalde Sr. Garralda que trascurrido el periodo de exposición pública sin que se formule alegación alguna procede la aprobación definitiva de la Plantilla Orgánica de 2020.

Toma la palabra el concejal Sr. Martínez que ya en la aprobación inicial manifestó que para la aprobación definitiva debería adjuntarse el perfil lingüístico en euskera que se debería reflejar en la plantilla orgánica para los diferentes puestos por lo que viendo que no es así va a votar el contra de la misma, sumándose a este mismo criterio la concejala Sra. Nuño.

Se acuerda con tres votos a favor (Srs. Eciolaza, Gil y Garralda), dos votos en contra (Sr./a Nuño y Martínez) y una abstención (Sra. Remiro), lo siguiente:

1º.- Aprobar definitivamente la siguiente plantilla orgánica del año 2020, procediendo a su publicación en el Boletín Oficial de Navarra.

1.-Funcionarios:

Denominación del puesto: Empleado de Servicios Múltiples. Número de plazas: 1.1Denominación del puesto: Empleado de Servicios Múltiples. Número de plazas: 1. Forma de provisión: Concurso-oposición restringido (promoción interna). Nivel: D. Condiciones de ejercicio: Activo. Complemento de nivel 15%: Complemento de puesto de trabajo 35,77% Jornada completa, Complemento de prolongación de jornada 10%, carnet de conducir clase B

- Relación nominal de funcionarios

E.S.M.: Don Xabier Cía Urrutia.

2.-Personal laboral fijo.

Denominación del puesto: Auxiliar Administrativo. Número de plazas: 1. Forma de provisión: Concurso-oposición. Nivel: D. Condiciones de ejercicio: Activo. Complemento de nivel: 12%, Complemento de puesto: 30,20%, Complemento de prolongación de jornada 10%, Complemento transitorio nivel 7,91%, Jornada: 71,44%.

Denominación del puesto: Auxiliar Administrativo. Número de plazas: 1. Forma de provisión: Concurso-oposición. Nivel: D. Condiciones del ejercicio: Activo.

Complemento de nivel: 12%, Complemento de Puesto: 30,20%, Complemento de prolongación de jornada 10%, Complemento transitorio nivel 7,91%, Jornada: 71,44%. Denominación del puesto: Empleado de Servicios Múltiples. Número de plazas: 1. Forma de provisión: Concurso-oposición. Nivel: E. Condiciones del ejercicio: Activo. Complemento de nivel: 15%. Complemento de Puesto de trabajo 8,77% Jornada: 29,33%.

- Relación nominal de empleados fijos en régimen laboral.

Auxiliar Administrativo: Doña Ana Isabel Erro.

Auxiliar administrativo: Doña María José Garralda Zubiri.

Empleado de servicios múltiples: Don Ivan Echeverz Balda

*trabajador en excedencia

3.-Servicios agrupados con los Ayuntamientos de Orreaga-Roncesvalles y Valle de Erro.

Denominación del cargo: Secretario. Número de plazas: 1. Forma de la provisión: Concurso-oposición. Nivel A. Complementos puesto de trabajo: 40%, Incompatibilidad 35% Jornada Completa.

Relación nominal de personal contratado en régimen administrativo

Ezcurra Irure, M^a Soledad. Secretaria interina. Situación: Activo.

15.- INFORMACION VARIA

Se informa por el alcalde de lo siguiente:

Infraestructuras ganaderas

Ha llegado la resolución de concesión de ayudas, sobre un presupuesto de 76.308,96 euros, se aprueba una ayuda de 45.784,96 euros

ZEC ALDUIDES (Plan de Gestión y Pastos Montanos)

Se informa de la reunión mantenida con el Gobierno de Navarra y entidades locales para hablar de temas como el Plan de Gestión, pastos montanos etc, explicando que se van a seguir las mismas directrices que hasta ahora y la misma línea de ayudas, preguntando el concejal Sr. Martinez quienes acuden a esa reunión y si se comentó algo sobre las actividades al aire libre. Contesta el alcalde que se convoca a los alcaldes y que no se habló específicamente de ello pero si se habló de la saturación y la necesidad de trabajar de forma conjunta ese tema.

Se dieron datos de las ayudas sobre pastos montanos gestionadas hasta fecha y de que solo el Valle de Erro y Valcarlos solicitan y trabajan las mismas. Si bien informar también de que este año se pasó el plazo de solicitud de ayuda y por tanto será el año que viene cuando se vuelvan a solicitar.

También se informó sobre la nueva redacción del Plan de Gestión que es para cinco años y donde también entra el Plan de Uso Público ya que van paralelos.

El concejal Sr. Martínez comenta sobre regular una parte para que la gente pueda usarlos, dando usos diferentes a cada espacio.

Proyecto Plan del Pirineo

Informa que ha hablado con el redactor del proyecto Sr. Gordejuela que le ha comunicado que está casi terminado y que habrá un acto de presentación junto con los Ayuntamientos de Auritz/Burguete y Orreaga/Roncesvalles. Preguntando la concejala Sra. Remiro si se tratará de un acto público o solo para los concejales, ya que a su entender lo que se dijo con los concejos no es lo mismo que lo que se va a presentar, contesta el alcalde que solo para los concejales.

Ayudas administración electrónica

Se informa de la concesión de una ayuda de 650 euros sobre 1.300 euros presentados para seguir adelante con la implantación de la administración electrónica.

Convocatoria ayudas de la Pastilla a la Zapatilla

Como el año pasado se sigue con el proyecto de la Pastilla a la Zapatilla en colaboración con la empresa pública Zubilan del polideportivo de Zubiri y nuevamente se ha tramitado la solicitud de ayuda para seguir adelante con este programa.

Concentración parcelaria Ardaitz

Se informa que el Gobierno de Navarra ha convocado reunión el 25 de noviembre a las 10h. de la mañana en el edificio de la C/González Tablas

Consorcio Urrobi

Se informa de que la reunión convocada por el Departamento de Administración Local para hablar sobre el futuro del Consorcio Urrobi, ha sido suspendida hasta nuevo aviso por motivos del Covid.

Residencia Ama Ibañeta

Se informa de la reunión mantenida con Ama Ibañeta donde se presentaron las cuentas y el estado de las mismas. Por parte de los ayuntamientos se pidió respecto de los trabajadores que se consiguiera volver al convenio de Navarra y no al general que es al que ahora están sujetos. Se pidió además un reconocimiento y gratificación para los/as trabajadores/as, a lo que se les contestó que si desde el Gobierno se recibían ayudas, se iban a destinar a los/as trabajadores/as.

La reunión fue presencial, a la que acudieron representantes de Oroz Betelu, Burguete y Erro y on line. Quedando como temas pendientes, llevar a cabo una valoración de los gastos que ha tenido el Ayuntamiento del Valle de Erro con el tema del Covid y el asunto de la gratificación, que se volverá a tratar en una próxima reunión que todavía no se ha convocado.

Toma la palabra el concejal Sr. Martínez, que pregunta sobre las camas concertadas si se han conseguido, contestando el alcalde que el Gobierno de Navarra resolvió que si, concertando unas 50 camas al 100%. En las cuentas de 2019 no aparecen reflejada la concertación porque la resolución llegó a final de año.

Listado de trabajos realizados ESM

Se informa los trabajos realizado desde el mes de julio

JULIO

13: Desinfección Valle, arreglo baches en Esnotz, avería en Erro y limpieza camino deposito Larraingoa.

14: Limpieza camino en Bizkarreta y buscar fugas en Espinal, Lintzoain y Loizu.

15: Desinfección en el Valle, parques y contenedores y arreglo de baches en Esnotz.

16: Limpieza camino en Bizkarreta.

17: Desinfección Valle, limpieza camino en Bizkarreta.

20: Desinfección Valle, cambio de contadores en Erro y arreglar avería y arreglo de baches en Lintzoain, desinfección Valle.

21: Cambio de tres metros de desagüe en Lintzoain, marcación árboles en Laurentxi.

22: Desinfección Valle, arreglos en Calles de Espinal.

23: Arreglo de avería en conducción general de Espinal, barandillas Erro (lijado y pintado).

24: Desinfección Valle, avería en fuente de Espinal.

27: Desinfección Valle, limpieza y desbroce del centro micológico, colorar sirga en camino Zilbeti.

28: Limpieza parte trasera consultorio de Erro, limpieza de escombro en Lintzoain y Erro, barandillas Erro.

29: Desinfección Valle, trabajos en fuente de Espinal, barandillas Erro, mirar contadores Ardaitz, Loizu, Aintzioa, Esnotz.

30: Trabajos en fuente de Espinal, arreglo cierres en Sorogain, mirar contadores Merzkiritz y Ureta.

31: Desinfección Valle, trabajos en Casa Concejo de Mezkiritz, cierres en Sorogain.

AGOSTO

03: Desinfección Valle, Reparto encuesta Auñamendi.

04: Desbroce y limpieza de Calle en Lintzoain.

05: Desinfección Valle, Cierre Comunal Orondritz, barandillas Erro.

06: Desbroce y limpieza polígono Urrobi.

- 07: Desinfección Valle, Desbroce y limpieza polígono Urrobi.
- 10: Desinfección Valle, Cierre Comunal Orondritz.
- 11: Retirada de postes y alambre en bosquetes de Sorogain, barandillas Erro.
- 12: Desinfección Valle, Desbroce y limpieza camino de Ureta.
- 13: Limpieza Sendero en Bizkarreta y barandillas Erro.
- 14: Desinfección Valle, Trabajos en Casa Escuela de Mezkiritz.
- 17: Desinfección Valle, Retirada de bosquetes en Sorogain.
- 18: Limpieza de senderos en Bizkarreta y distintos trabajos en Erro.
- 19: Desinfección Valle, Senderos Bizkarreta y barandillas Erro.
- 20: Trabajos de Limpieza en Ascas de Sorogain, barandillas Erro y conteo de Caza en el Coto de Tiratun.
- 21: Desinfección Valle, Retirada de bosquetes en Sorogain.
- 24: Desinfección Valle, Barandillas Erro y arreglos en las Ascas de Urtxola en Sorogain.
- 25: Arreglo cierre comunal Orondritz y arreglos en Ascas de Aztakarri en Sorogain.
- 26: Desinfección Valle, Arreglo cierre comunal Orondritz y quitar bosquetes en Sorogain.
- 27: Arreglo cierre Erro, Zilbeti, Lintzoain .
- 28: Desinfección Valle, arreglo cierre Erro, Zilbeti y Lintzoain y conteo de Caza en coto Sorogain.
- 31: Desinfección Valle, Arreglo cierre, Erro, Zilbeti, Lintzoain y cambio de contadores en Valle
- SEPTIEMBRE**
- 01: Retirada de bosquetes en Sorogain y arreglo de avería en ascas de Arbilleta.
- 02: Desinfección Valle, colocación 80 metros de tubo en ascas de Sorogain y retirada de bosquetes.
- 03: Arreglo de avería en Loizu y bacheado.
- 04: Desinfección Valle, trabajos en la escuela de Erro.
- 07: Trabajos en calles en Zilbeti.
- 08: Limpieza de pasos de agua en pistas de Zilbeti y desatascos en Aurizberri/Espinal con Iraola.
- 09: Trabajos en casa escuela de Orondritz, trabajos en Txangoa y desinfección.
- 10: Arreglo cierre muga Lintzoain y Bizkarreta, trabajos en calles de Orondritz
- 11: Desinfección, arreglo y limpieza del corral de las ovejas de Sorogian.
- 14: Desinfección, arreglo cierres Lintzoain y Bizkarreta

- 15: Arreglo cierres Lintzoain y Bizkarreta
- 16: Arreglo cierres Lintzoain y Bizkarreta
- 17: Desinfección, Arreglo averias en Aurizberri/Espinal.
- 18: Lijar y pintar barandilla puente de Erro.
- 21: Marcar lotes en Esnotz.
- 22: Desinfección, poda de árboles en Esnotz y limpieza de fuente en Esnotz.
- 23: Poda árboles Esnotz y marcación de lotes.
- 24: Desinfección, marcación de lotes Esnotz.
- 25: Poda de árboles en Bizkarreta y arreglos varios en consultorio de Mezkiritz.
- 28: Desinfección, Kinto y limpieza de calles en Esnotz.
- 29: Hormigón en Zilbeti y arreglo de avería en Erro.
- 30: Hormigón en Ziltei y colocar biondas en dos puentes en Zilbeti.

OCTUBRE

- 01: Kinto, limpieza de caminos en Enotz y arreglo de clorador en Sorogain.
- 02: Trabajos en escuela de Mezkiritz
- 05. Kinto, escuela de Mezkiritz
- 06: Escuela Erro y consultorio de Mezkiritz
- 07: Averia en Zilbeti y cierre señorios
- 08: Kinto y marcar en Esnotz
- 09: Desinfección, kinto, marcar en Esnotz
- 13: Pintar en casa Concejo de Aintzioa
- 14: Desinfección, pintar en casa Concejo de Aintzioa
- 15: Pintar en casa Concejo de Aintzioa
- 16. Kinto y metere contribuciones en sobres
- 19: Kinto y limpieza caminos Aintzioa
- 20: Kinto y limpieza caminos Aintzioa
- 21: Kinto y limpieza caminos Aintzioa
- 22: Desinfeccion, Kinto
- 23: Kinto, trabajos varios en Zilbeti, Sorogain, Orondritz y Loizu
- 26: Repaso cierres señorios
- 27: Repaso cierres señorios
- 28: Arreglos en la casa del médico
- 29: todos fiesta
- 30: todos fiesta

NOVIEMBRE

02: Buscar, arreglo avería en Consultorio

03: Pintar Sociedad Aintzioa

04: Pintar Sociedad Aintzioa

05: Marcar lotes en Esnotz y trabajos en carretera Itolegi, Aurizberri/Espinal.

06: Limpieza camino Aintzioa y trabajos en carretera Itolegi, Aurizberri/Espinal.

*Reparto de documentación varia del Ayuntamiento al vecindario, ir a ver trabajos con Ingeniero , Alcalde, personal de medio Ambiente, Presidentes de Concejos etc.... entre medias pequeños trabajos por todo el municipio

Escrito Servicio de Euskera

A continuación se da lectura al escrito presentado por el Servicio de Euskera en contestación a los comentarios dichos en la pasada sesión de 16 de julio.

“Al hilo de lo comentado en la sesión ordinaria de 16 julio de 2020 informo a la corporación de lo siguiente:

El Servicio de Euskera se presta en los Ayuntamientos de Arce, Auritz/Burguete, Erroibar, Luzaide/Valcarlos y Orreaga/Roncesvalles. El ayuntamiento de Auritz/Burguete, por acuerdo de las cinco entidades, actúa como representante del servicio y gestiona los gastos generales del servicio: personal, gastos de oficina, programas y campañas que se llevan a cabo de manera conjunta en toda la zona; también actúa de representante en lo que respecta a las relaciones con Euskarabidea y demás organismos o instituciones.

Cada tres años se aprueba una Planificación para la normalización del uso del euskera que se elabora de manera conjunta entre los cinco ayuntamientos. En concreto, la que actualmente está en vigor (Planificación 2018-2020) fue aprobada por todos los ayuntamientos en 2018 (el Ayuntamiento de Erro la aprobó en sesión de 9 de mayo de 2018). Dicha planificación se elabora en función de unos objetivos, unas prioridades y un programa de actuaciones. Algunas de las actividades o programas se llevan a cabo de manera conjunta en toda la zona y otras se organizan de manera individual en cada municipio. Además, el Servicio de Euskera trabaja en colaboración con los demás servicios de euskera municipales de Navarra para elaborar campañas, proyectos y programas de manera conjunta.

Euskarabidea (Instituto Navarro del Euskera) publica anualmente una convocatoria de subvenciones dirigida a entidades locales para el uso y promoción del euskera (la de este año se publicó en el BON de 2 de junio). A través de dicha convocatoria se

subvencionan una serie de programas y actividades. Las entidades locales presentan la solicitud de subvención en función de las actividades y programas que están incluidos en dicha convocatoria, lógicamente las actividades que no son subvencionables no se presentan (hay actividades que se realizan y no se pueden incluir), por eso es por lo que habitualmente son las mismas actividades las que se presentan para solicitar subvención.”

La corporación se da por enterada.

Se informa por el concejal Sr. Martínez lo siguiente:

Casa Médico

Se informa de que ya se ha alquilado la Casa del Médico y en diciembre entrará a vivir una familia. Desde Nasuvinsa, se exigieron varias cosas que faltaban por rematar y que ya se han llevado a cabo, estando la casa en condiciones para poder ser habitada.

Plan Pirineo

Se informa del trabajo que se está llevando a cabo para que en el presupuesto se amplíe la partida presupuestaria y sea mayor de los 175.000 euros previstos en el 2020. Se está trabajando en el Parlamento para mejorar la partida a través de enmienda.

16.- RUEGOS Y PREGUNTAS

Toma la palabra la concejala Sra. Nuño que pregunta sobre el resultado del arriendo del albergue de Sorogain. Se informa de que se presentaron dos ofertas pero una lo hizo fuera del portal de contratación y no es posible admitir dicha oferta.

Respecto a la reunión con Sacyr, se informa que la misma no se ha producido.

El concejal Sr. Martínez pregunta cuando se tiene prevista una reunión con Magnesitas y respecto al personal hubo un compromiso de hacer una contratación para trabajos en comunales que no se ha hecho y si se va a seguir así o no.

Toma la palabra la concejala Sra. Remiro que plantea propuestas y pide información sobre las siguientes cuestiones:

Que se ponga fecha a comisión para tratar sobre el destino de los fondos extraordinarios del Covid, haciendo partícipe a los concejos. Así como convocar comisión para hablar del plan urbanístico municipal.

En cuanto a la posible instalación de un tanatorio en la zona, pregunta que ha pasado con ese tema, contestándole que se tuvo una reunión donde se propusieron varias zonas, pero viendo la zonificación se decantaban por Zubiri, en todo caso todavía no está nada decidido.

Sobre la moción del horario de pediatría, se informa que la misma se envío a la Junta de Aezkoa para que desde allí se trasladara a los diferentes Ayuntamientos de Aezkoa, pero hubo algun error en la interpretación del mismo y no lo pasaron a nadie, pronunciándose solo la Junta sobre el tema. En estos momentos ya todos los Ayuntamientos tiene conocimiento de dicha moción y alguno ya ha contestado favorablemente.

En cuanto al destino final de las baterías solicitadas en su día por el Sr. Berdejo, contesta el concejal Sr. Martinez que ya fueron entregadas al trabajador Ion Retegi de la Mancomunidad de Residuos Bidausi.

Sobre el estudio para la instalación de ascensor en edificio de Concejo de Aurizberri/Espinal, se contesta que debe haber problemas urbanísticos. Preguntando y recordando al pleno sobre la reunión a mantener con el nuevo concejo de Erro.

Respecto a la moción aprobada en su día sobre el uso de lenguaje no sexista, así como ofrecer al personal técnico y corporativo la formación necesaria para hacer un uso correcto del mismo muestra su preocupación porque hasta la fecha no se ha programado nada. Por último pregunta si la alcaldía tiene previsto convocar en 2021 los plenos en los meses pares, tal y como se acordó.

Y no habiendo más asuntos que tratar, se levanta la sesión siendo las 22,30 h. del mismo día, de lo que doy fe.

Lintzoainen, Erroibarko udaletxean, 2020ko azaroaren 11n, 19:30ean, Udala bildu zen bilkura arrunta egiteko, lehen deialdian. Zinegotzi hauek bertaratu ziren: Jose Maria Eciolaza Ochoa, Juan Luis Fermin Gil García, Miren Nekane Nuño Iturri, Joseba Martinez Rey eta Leire Remiro Esnoz, bilkura buru alkatea, Enrique Garralda Erro, izan zen eta idazkaria, udalbatzarena, Marisol Ezcurra Irure.

Gai zerrendari ekin baino lehen, Haize Moreako zinegotziak, Remiro, eta EH-Bilduko zinegotziak, Martinez Rey, bilkura grabatuko dutela jakinarazi dute.

1.- 2020ko UZTAILAREN 16ko, ABUZTUAREN 21eko eta IRAILAREN 9ko BILKUREN AKTEN ONESPENA

Udalatzak erabaki du aho batez 2020ko uztailaren 16an, abuztuaren 21ean eta irailaren 9an egindako bilkuren aktak onartzea.

2.- 2020ko UZTAILAREN 9tik AZAROAREN 6a ARTE ALKATEAK EMAN DITUEN EBAZPENEN INGURUKO INFORMAZIOA

Alkateak, Garralda jk., 2020ko uztailaren 9tik azaroaren 6a arte eman dituen ebazpenen inguruko informazioa eman du. Udalkideak jakitun dira.

Remiro zinegotziak ebazpen hauei buruzko informazioa eskatu du:

135/2020 eta 136/2020 Ebazpenak, ibilgailuen gaineko zergaren itzulerari buruzkoa, izena ez baita agertzen. Ibilgailu baten baja ematean egin ohi diren izapideak dira.

146 zk. duen ebazpena, haren bidez Erroibar Guraso Elkarteari 7.322,58 € ematen baitzaizkio 2020/2021 ikasturteko eskolako jantokiko gastuengatik, berak dio ez dela dokumentazio guzta aurkeztu eta alkateak, Garralda jaunak dio eskatuko zaiola guraso elkarteari.

147 ebazpena, minusbaliatuentzako aparkatzeko txartelari buruzkoa, galdu du ea baliagarria den Nafarroa osorako eta erantzun zaio Nafarroa osorako baita Estatu osorako ere.

3.- MIKEL ALZUALDE ESPINAL JAUNAK BIZKARRETAN, 7 POLIGONOKO 23 LURZATIAN SUSTATU DUEN ALDAKETA XEHATUAREN HASIERAKO ONESPENA

Alkateak, Garralda jaunak, jakinarazi du Mikel Alzualde Espinal jaunak sustatu duen aldaketaren helburua dela Bizkarretako 7 poligonoko 23 lurzatiaren determinazio xehatuak aldatzea eta, hartara, hiri-jarduketako plan berezia bideratuko da.

Udal arkitektoak honakoa dio bere txostenean:

- E)** Proposamenaren xedea da eraikinaren egungo altuera handitzea eta, ondorioz, azalera eraikia (24 m²) handitza gehieneko eraikigarritasuna kontsumituta dagoen lurzati batean; beraz, beharrezko da lurzatiaren zehaztapenak aldatzea, Hiri Jarduketarako Plan Berezia izapidetuz.
- F)** Proposatutako aldaketa zuzkidura-jarduketa gisa identifikatzen da, eta, beraz, 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 96.2a) artikuluak (1/2017 Legegintzako Foru Dekretua, uztailaren 26koa, Lurralte Antolamendu eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onartzen duena) aprobetxamenduaren gehikuntzaren% 10eko lagapen-betebeharra bete behar du. Horretarako, hitzarmena sinatzea proposatzen da, eskudirutan ordezteko, eta **213,6** eurokoa izango dela kalkulatzen da, balorazio-txostenean oinarritutako kalkuluaren arabera. Zuzkidura publikoetarako lagapenari dagokionez, herriaren neurriak eta jarduketaren ezaugarriak kontuan hartuta, proposamena betebehar horretatik salbuetsita gera daitekeela justifikatzen da.
- G)** Proposatutako aldaketak ez ditu izaera egituratzaileko zehaztapenak aldatzen eta Udal Planeko gainerako zehaztapenak betetzen ditu.
- H)** HJPBaren edukiari dagokionez, dokumentuak indarrean dagoen plangintzaren zehaztapenak eta proposamenak jasotzen ditu, proposatutako aldaketa urbanizazioa berritzeko edo eraberritzeko jarduketa gisa identifikatzen du, bideragarritasunari eta iraunkortasun ekonomikoari buruzko memoria jasotzen du, eta partaidetza-prozesuaren ondorio baloratuak jasotzen ditu. Edukia nahikoa dela uste da.

Martinez zinegotzi jaunak hartu du hitza eta arkitektoaren txostenaren abuztuaren 31koa dela ikusita, galdu du ea zergatik behar izan den hainbeste denbora gai hau jorratzeko,

egindako bilkura bereziren batean sar zitekeenean, eta gaineratu du horrelako eskaerak daudenean lehenbailehen izapidetu beharko liratekeela. Alkateak, Garralda jaunak erantzun du arrazoi duela baina iruditu zitzaiola ez zela bilkura berezi batean sartzeko gaia, nahi eta egin izan ez zela horrenbeste atzeratu behar izan. Remiro zinegotzi andreak hartu du hitza, eta, Martinez zinegotzi jaunak adierazitakoaren ildotik, aldaketaren izapidetzeari, jendaurrean jartzeko denborari eta hurrengo bilkurari buruz galdu du. Erantzun zaio jendaurreko epea hilabetea dela eta urtea bukatu baino lehen bilkura egingo dela. Remiro zinegotziak uste du tramitazioa ez dela oso eraginkorra izan eskatzailearentzat, igaro den denboragatik, kontuan hartuta eskaera uztailean aurkeztu zela, aldeko txostenetan abuztukoa dela, eta osoko bilkura, azaroan, gehi hilabete bateko jendaurreko erakusketa, eta, ondoren, behin betiko onarpena hurrengo osoko bilkuran.

Hortaz, Alzualde jaunak sustatu dituen determinazio xehetuak aldatzearekin ados daudenez eta udal arkitektoak egindako txostenari men eginez, udalbatzak aho batez erabaki du:

1.- 1.- Hasiera baten onestea Mikel Alzualde Espinalek sustatutako Hiri Jarduketarako Plan Berezia, Erroibarko Udal Planeko Bizkarretako 7 poligonoko 23 lurzatiaren zehaztapen xehatuak aldatzeko, ARQ ARKITEKTOEK 2020ko uztailean idatzitako dokumentuaren arabera.

2.- Jendaurrean jartzea hilabeteko epean eta argitara ematea.

3.- Alegaziorik egon ezean behin betiko onestea.

Hori guztia, Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onartzen duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 77. eta 72. artikuluaren adierazitako prozeduraren arabera.

4.- Erroibarko Hirigintza Izapidetzeagatiko Tasak Arautzeko Ordenantzaren arabera, plan-aldaketa honi dagokion tasa 700.- €da Tasa hori 2020ko abenduaren 17a baino lehen ordainduko da, Udalaren kontu honetan: ES02 3008 0058 17 0702313826. Epe horretan egiten ez bada, premiamendu bidez kobraztuko da.

4.- KIROLDEGIA ERABILTZEKO ESTERIBARKO UDALAREKIN HITZARMENA SINATZEA ONARTZEA

Garralda alkate jaunak hartu du hitza. Esteribarko Udalak, Erroibarko Udalarekin izandako elkarrizketen ondoren, prestatu duen hitzarmenaren berri eman du, eta udal honi jakinarazi dio Erroibarko Udalean erroldatutako bizilagunak Esteribarko Udalak Zubirin duen udal-kiroldegiaren erabiltzaile izan ahal izateko aukera, bai eta Esteribarko Udalak ZUBILAN S.M. merkataritza-sozietatearen bidez sustatzen dituzten kirol-programa eta -jardueren erabiltzaile ere.

Hitzarmenaren bidez, Erroibarko Udalak konpromisoa hartzen du ZUBILAN, S.L.ri itzultzeko bere bizilagunek ordaindutako kuoten (kuota horiek, esandakoaren arabera,

Esteribarren erroldatuta daudenentzat ezarritako tarifen arabera ordainduko dira) eta Esteribarren erroldatuta ez daudenentzat ezartzen diren kuoten arteko diruzko diferentziatik ateratzen diren zenbatekoak.

Erroibarko Udalak bere gain hartutako betebeharretik eratortzen den zenbatekoa urte bakoitzeko abenduan kalkulatuko da, aldez aurretik ZUBILAN S.L. enpresak zerrenda egin ondoren Erroibarko Udalean erroldatuta dauden eta Esteribarko udal-kirdegian sartu diren edo urte horretan zehar antolatutako kirol-programa eta -jardueretan parte hartu duten erabiltzaileentzat.

Nolanahi ere, hitzarmen honen ondoriozko betebeharrauk behar bezala eta eraginkortasunez kudeatzeko, beharrezkoa izango da Erroibarko Udalean erroldatutakoek beren izaera ZUBILAN S.L. enpresaren aurrean justifikatzea.

Onartu beharreko hitzarmenak sinatzen den egunetik aurrera izango ditu ondorioak, eta alderdietako batek besteari urte bakoitzeko azaroaren 30a baino lehen desegiteko asmoa jakinarazten ez dion bitartean luzatuko da. Kasu horretan, urte horri dagokion zenbatekoa ordaindu beharko da indarrean dagoen azken urte gisa. Nolanahi ere, alderdietako batek hitzarmenean hartutako konpromisoak betetzen ez baditu, hitzarmena bertan behera geldituko da.

Azkenik, Garralda alkateak adierazi du hitzarmen honek ez duela beste hitzarmen batzuk sinatzeko aukera blindatzen, Agoizko Udalarekin, adibidez.

Martinez zinegotziak hartu du hitza, eta esan du, alde batetik, gai honek harritu egin duela, nahiz eta lehen berria izan, baina, beste alde batetik, berak proposatu zuela Agoizko instalazioei buruzko batzorde batean, eta esan zitzaiola aztertuko zela, orain arte ezer gehiago egin gabe. Nolanahi ere, ez zaio axola Agoitzekin gaiari berriro heltzea eta antzeko hitzarmen bat berriro aurkeztea. Remiro zinegotzi andreak hartu du hitza, eta berretsi egin du Martinez zinegotzi jaunak gai horri buruz batzordean hitz egindakoari buruz esandakoa. Izan ere, gobernu-taldeak ez zuen interesik agertu, eta eskatu nahi dio Agoitzekin harremanetan jartzea antzeko hitzarmen bat sinatzeko. Nuño zinegotziak hartu du hitza, eta, bi hitzarmenak onartuz gero, webgunearen bidez publizitatea eta zabalkundea egiteko eskatu du, bizilagunei horren berri emateko. Martinez zinegotzi jaunaren ustez, publizitatea egiteko moduari buelta bat eman beharko litzaioke, eta Remiro zinegotzi andreak esteka bat jartzea proposatu du, Udalaren webgunean dauden beste batzuk bezala erraz sartu ahal izateko

Horiek horrela, aho batez erabaki da Esteribarko Udalaren eta Erroibarko Udalaren artean proposatu den hitzarmena sinatzea. Hona hemen:

**ESTERIBARKO UDALAREN ETA ERROIBARKO UDALAREN ARTEKO HITZARMENA,
ERROIBARKO UDALEKO BIZILAGUNEK ESTERIBARKO UDAL KIROLDEGIA ERABIL
DEZATEN**

BILDU DIRA:

Alde batetik, MARIA MATILDE AÑON BEAMONTE, 16013974V NAN zenbakiduna, Esteribarko Udalaren izenean eta hura ordezkatuz eta haren alkate gisa,

Eta bestetik, ENRIQUE GARRALDA ERRO NAN zenbakiduna, Erroibarko Udalaren izenean eta hura ordezkatuz, eta haren alkate gisa.

Bi aldeek elkarri legezko gaitasun nahikoan aitortzen diote, hitzarmen honen arabera elkar behartzeko, eta, horrenbestez:

ADIERAZTEN DUTE:

XI. Esteribarko Udala Esteribarko kirolegiko udal-kirol instalazioaren titularra dela (Orreaga etorbidea 39, Zubiri).

XII. Esteribarko Udalak, 2017an, Zubilan Servicios Varios SL empresa publikoari kirol-zerbitzuak ematea adjudikatu ziola.

XIII. Zubilan Servicios Varios SL merkataritza-enpresak Esteribarko kirolegiko jarduera fisikoak kudeatzen dituela.

XIV. Esteribarko kirolegian, Esteribarko Udalean erroldatutako erabiltzaileek Esteribarko Udalak araututako tarifak dituzte, eta Zubilan Servicios Varios SL merkataritza-enpresak kobratzen dituela.

XV. Esteribarko kirolegian, Esteribarko Udalean erroldatutako erabiltzaileek Esteribarko Udalak araututako tarifak dituzte, eta Zubilan Servicios Varios SL merkataritza-enpresak kobratzen dituela.

XVI. Erroibarko Udalaren ustez, interes handikoa da Erroibarko bizilagunek jarduera fisikoa egitea, baina Erroibarko Udalak ez du kirodegirik edo gimnasiorik jarduera horiek egiteko.

XVII. Horretarako, Erroibarko Udalak Esteribarko Udalera jo du, Erroibarko Udalean erroldatutako herritarrak Esteribarko Udaleko kirol-instalazioen eta kirol-programen erabiltzaile izan daitezen.

XVIII. Esteribarko Udalak interesa du bere kirol-instalazioen eta -programen erabiltzaile-kopurua handitzeko, eta, beraz, onuragarria iruditzen zaio Erroibarko Udalarekin baldintza jakin batzuk adostea, Erroibarko Udalean erroldatuta daudenak aipatutako kirol-programa eta -instalazioetara sar daitezen.

XIX. Kontuan izanik Nafarroako Toki Administrazioari buruzko uztailaren 2ko 6/1990 Foru Legearen 70. artikuluak ezartzen duela Nafarroako toki entitateek elkarrekin lankidetzan jardun ahal izanen dutela zerbitzu komunak emateko hitzarmenen bidez; Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 48. artikuluak dio hitzarmenak izenpetzeak kudeaketa publikoaren eraginkortasuna hobetu beharko duela, bitarteko eta zerbitzu publikoen erabilera bateratua erraztu beharko duela.

XX. Xedatutakoa kontuan hartuta, bi aldeek hitzarmen hau formalizatzea erabaki dute, honakoei jarraikiz:

ESTIPULAZIOAK:

Lehena.- Xedea.

Hitzarmen honen xeda da Esteribarko Udalaren eta Erroibarko Udalaren arteko lankidetza ezartzea, Erroibarko Udalean erroldatutako herritarak Esteribarko Udalak duen udal-kiroldegiaaren eta ZUBILAN, S.L. merkataritza-sozietatearen bidez sustatzen dituen kirol-programa eta -jardueren erabiltzaile izan daitezen, betiere Esteribarko Udalean erroldatutakoak diren baldintzetan.

Bigarrena.- Betebeharrok.

- Esteribarko Udalak eta ZUBILAN, S.L. merkataritza-sozietateak konpromisoa hartzen dute Erroibarko Udalean erroldatutako bizilagunei udal-kiroldegira eta antolatzen dituzten kirol-programa eta -jardueretara sartzeko baimena emateko, Esteribarren erroldatutako herritarrek dituzten baldintza berberetan.
- Hitzarmenaren bidez, Erroibarko Udalak konpromisoa hartzen du ZUBILAN, S.L.ri itzultzeko bere bizilagunek ordaindutako kuoten (kuota horiek, esandakoaren arabera, Esteribarren erroldatuta daudenentzat ezarritako tarifen arabera ordainduko dira) eta Esteribarren erroldatuta ez daudenentzat ezartzen diren kuoten arteko diruzko differentziatik ateratzen diren zenbatekoak.

Hirugarrena.- Ordainketa

Erroibarko Udalak bere gain hartutako betebeharretik eratortzen den zenbatekoa urte bakoitzeko abenduan kalkulatuko da, aldez aurretik ZUBILAN S.L. enpresak zerrenda egin ondoren Erroibarko Udalean erroldatuta dauden eta Esteribarko udal-kiroldegian sartu diren edo urte horretan zehar antolatutako kirol-programa eta -jardueretan parte hartu duten erabiltzaileentzat.

Laugarrena.- Erabiltzaileen betebeharrok

Hitzarmen honen ondoriozko betebeharrok behar bezala eta eraginkortasunez kudeatzeko, beharrezkoia izango da Erroibarko Udalean erroldatutakoek beren izaera ZUBILAN S.L. enpresaren aurrean justifikatzea.

Bosgarrena.-Ondorioak

Onartu beharreko hitzarmenak sinatzen den egunetik aurrera izango ditu ondorioak, eta alderdietako batek besteari urte bakoitzeko azaroaren 30a baino lehen desegiteko asmoa jakinazten ez dion bitartean luzatuko da. Kasu horretan, urte horri dagokion zenbatekoa ordaindu beharko da indarrean dagoen azken urte gisa.

Bosgarrena.- Hitzarmena ez betetzea.

Alderdietako batek hitzarmenean hartutako konpromisoak betetzen ez baditu, hitzarmen hau bertan behera geldituko da.

Ados daudela adierazteko, hiru ale sinatu dituzte parte-hartzaleek, goiburuan adierazitako tokian eta egunean.

5.- AURREKONTUKO ALDAKETEN ONESPENA

Garralda alkateak jakinarazi du hiru aurrekontu-al daketa onartu behar direla, horietako bi aurrekontu-partidarki ez dagoelako eta, hortaz, sortu behar direlako eta bestea, aurrekontu-partida egon badagoen arren, ez baita nahikoa sortutako gastua estaltzeko, eta, horregatik, aurrekontua erregularizatu behar denez, aldaketa hauek onartu behar dira.

Auñamendi Gizarte Zerbitzuen Mankomunitateari dagokionez, Covid-19k eragindako gastuei aurre egin behar zaielako, eta, horretarako, Nafarroako Gobernuak udalei zenbateko bat esleitu dienez, gastu horri aurre egin daki oke diru-sarrera horrekin; energia berriztagarrien Piztu proiektuari dagokionez, Pirinioetarako onartu diren eta aurreikusita ez zeuden proiektuak aztertu eta idazteko laguntzak daudelako, eta, beraz, partida sortu behar delako, eta hirugarren aldaketa, Udalak Covid-19ari aurre egiteko laguntzak emateko duen partida handitzeko beharra dela eta.

Udalatzak erabaki du aho batez honako aurrekontuetako aldaketak onartzea:

LEHENA:

2020ko AURREKONTU OROKOR BAKARREKO APARTEKO KREDITUAK GAITZEKO ESPEDIENTEAREN HASIERAKO ONARPENA

AURREKONTUKO ALDAKETAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 4630001	2311 AUÑAMENDI MANK. COVID FUNTSA	1.752,62

ALDAKETAK OSOTARA	1.752,62
-------------------	----------

FINANTZIAZIO ITURRIAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 4508010	APARTEKO FUNTSA COVID	1.752,62

FINANTZIAZIO ITURRIAK GUZTIRA	1.752,62

BIGARRENA:

**2020ko AURREKONTU OROKOR BAKARREKO APARTEKO KREDITUAK
GAITZEKO ESPEDIENTEAREN HASIERAKO ONARPENA**

AURREKONTUKO ALDAKETAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 4620 6370000	ENERGIA BERRIZTAGARRIEN PROIEKTUA	16.500,00

ALDAKETAK GUZTIRA	16.500,00

FINANTZIAZIO ITURRIAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 7508012	ENERGIA BERRIZTAGARRIEN PROIEKTUA DIRU-LAGUNTZAK	16.500,00

FINANTZIAZIO ITURRIAK GUZTIRA	16.500,00

HIRUGARRENA:

2020ko AURREKONTU OROKOR BAKARRARI KREDITU GEHIGARRIAK GAITZEKO ESPEDIENTEAREN HASIERAKO ONESPENA.

ERROIBARKO UDALAK, 2020ko azaroaren 11n egindako Osoko Bilkurak, hasierako onarpena eman zion 2020ko ekitaldirako Aurrekontu Orokor Bakarreko Kreditu gehigarriak gaitzeko espedienteari. Hona hemen espedientearen laburpena:

AURREKONTUKO ALDAKETAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 4390 4700000	COVID 19 DIRU-LAGUNTZAK	18.000,00

ALDAKETAK OSOTARA	18.000,00
-------------------	-----------

FINANTZIAZIO ITURRIAK

PARTIDA	IZENA	ZENBATEKOA
1 4508010	COVID FUNTS BEREZIA	7.010,48
1 87000	DIRUZ. SOBER. GASTU OROKORR.	10.989,52

FINANTZIAZIO ITURRIAK GUZTIRA	18.000,00
-------------------------------	-----------

Hori guztia Nafarroako Toki Ogasuneko 2/1995 Foru Legearen 212. eta ondoko artikuluetan ezarritakoaren arabera egingo da.

Nafarroako Toki Administrazioaren uztailaren 2ko 6/1990 Foru Legearen 276 artikuluarekin bat, txostenak jendaurrean egonen dira 15 egun balioduneko epean udaltxeko idazkaritzan, nahi duen orok aztertu eta bidezko erreklamazioak egin ditzan. Erreklamaziorik aurkeztu ezean txostena behin betiko onetsitzat emango da baita haren laburpena iragartzeko izapidea betetzat ere.

6.- AUÑAMENDI GIZARTE ZERBITZUETAKO MANKOMUNITATEARI EKARPENA EGITEARI BURUZKO EBAZPENA BERRESTEA

Aho batez erabaki da ebazpen hau berrestea:

166/2020 EBAZPENA

Enrique Garralda Erra alkate jn.

2020ko azaroaren 4an Udal honetako Alkate udalburuak jarraian transkribatzen den Ebazpena eman zuen:

Ikusirik Auñamendi Gizarte Zerbitzuen Mankomunitateak egindako eskaera, Udal mankomunatuei toki-erakundeentzat onartutako ezohiko funtsaren% 20ko ekarpena eskatuz, COVID-19k eragindako gastuei aurre egiteko.

2020ko urriaren 29ko Batzordean informazioa eta azalpenak eman ziren Mankomunitatea Covid 19aren ondorioz izaten ari den gastuei buruz, eta ikusita jasandako gastuen zati bat udalek mankomunitateari lagatako eskumenak dituzten zerbitzuei dagokielo.

EBATZI DUT:

Auñamendi Gizarte Zerbitzuen Mankomunitateak egindako eskaera onartzea. Eskaera horren bidez, 1.752,62 € ordainduko zaizkio, Erroibarko Udala COVID-19tik eratorritako gastuei aurre egiteko jaso duen finalista ez den ezohiko funtsaren 8.763,10 €-ren % 20ari dagokiona.

Auñamendi Gizarte Zerbitzuen Mankomunitateari ebazpen honen berri ematea.

7.- BASO JARDUEREN PROIEKTUAREN ONESPENA.

Garralda alkateak hartu du hitza. Basarteak idatzi duen 2020/2021 baso-jarduketen proiektuaren edukiaren berri eman du, bai eta gauzatu beharreko jarduketen berri ere: Sorogainen, jaurerrieta, Orondritzen, Measkoitzen eta Orosan, Laurentxin eta haritzetan egin zen landaketa bati dagokionez, eta orbetan puntak kendu eta orbanak kendu dira, sastrakak kentzea Orondritz eta Jaurerieta, sasi garbiketak Txangoan, Txangoako pistan, Loizu-Urnizako pistan, Sorogaingo errepiideko harri-lubetan, Arbillako pistan eta areketan, Beraskoainen aurreikusitako pista azpiegiturako deialdian sartu behar zen, baina laguntza hauetara pasatu da.

Remiro zinegotziak hartu du hitza, eta galdeitu du, batetik, proiekta dagoeneko aurkeztu denean berrestea izapidezeagatik den, eta, bestetik, emakida-ebazpena iritsi aurretik proiektauan aurreikusitako jarduketetako batzuk egingo diren. Erantzun da izapidezearen parte dela, eta aldeko ebazpena iristen ez den bitartean, printzipioz, ez

dela ezer exekutatzen. Remiro zinegotziak Basarteak aurkeztutako proiektuaren berrikuspenari buruz ere galdu du, diru-laguntzen deialdira aurkeztu aurretik. Basartearekin egindako hasierako bileratik ez duenez haren beririk izan, galdu du ea batzorderik egon den behin betiko proiektua berrikusteko, edo alkateak egiten duen zerbait den. Berrikuspena alkateak egin duela berretsi da

Martinez zinegotzi jaunak galdu du ea lan-planik dagoen pistako hobekuntzei eta mantentze-lanei buruz. Garralda alkateak erantzun du urtero egiten direla pistak mantentzeko lanak, baina gai zaila dela, asko dagoelako mantentzeko; adibidez, Arbillako pistan arekak garbitzen dira. Martinez zinegotzi jaunak hitza hartu du berriz ere, esanez ez dela zonakako plangintzarik egin; zehazki, Txangoa pistako areka berriz ere hostoz beteta dago, denak berrikusi beharko lirateke batez ere gehien trabatzen diren horiek. Alkateak dio ados dagoela pistak mantentzeko lanen planifikazioa egitearekin.

Ondoren, aho batez erabaki da Basarteak idatzi duen 2020-2021 baso jardueren proiektua berrestea.

8.- ZINEGOTZI KARGUARI UKO EGITEA ETA IZENDAPEN BERRIA

Garralda alkate jaunak hartu du hitza, eta Mendive zinegotzi jaunak aurkeztutako idazkia irakurri du. Idazki horretan, ETI udal-taldeko bere zinegotzi karguari arrazoi pertsonalengatik uko eginez, uko egite hori onartzeko eta izapidetzeko eskatu du. Era berean, ETI talde politikoaren zerrendako hurrengo hautagaiaiak, Erneta jaunak, aurkeztutako ukoaren berri eman du.

Idazkariak egindako txostenia ikusita, eta Hauteskunde Batzorde Zentralaren 2013ko uztailaren 10eko Instrukzioan eta Hauteskunde Araubide Orokorraren Lege Organikoaren 182.2 artikuluan xedatutakoarekin bat etorri, Udalbatzak:

1º.- Onartu egin du Mendive Zalba jaunak zinegotzi karguari uko egitea, baita Erneta Echamendi zinegotziarena ere .

2º.- Hauteskunde Batzorde Zentralari onarpen hau igortzea, eta eskatzea zinegotziaren lanpostu hutsa bete behar duen pertsonari dagokion kredentziala ematea pertsona honen izenean: M^a Teresa Bidaurreta Azkarate NAN: 33448405 B; helbidea: San Bartolome/San Bartolome karrika kalea 15, 1, (Zilbeti) pk 31639.

9.- EMAKUMEEN AURKAKO INDARKERIA DESAGERRARAZTEKO NAZIOARTEKO EGUNAREN AIDERAZPENEKIN BAT EGITEA ONARTZEA (EUPF, NUKF)

EUPF-ak eta NUKF-ak proposatu dituzten adierazpenekin bat egitea onartu da:
EUPF

Azaroaren 25a emakumeen aurkako indarkeria ezabatzeko nazioarteko eguna dela eta, Espainiako Udalerrien eta Probintzien Federazioak emakumeen aurka egiten den

indarkeriaren aurka borrokatzeko konpromisoa berretsi du, emakume izate hutsagatik eta haien seme-alaben aurka, eta berdintasun-politikek eragiten dituzten arriskuez ohartarazi du.

Oro har, une historiko honetan, COVID-19ren hedapena geldiarazteko ahaleginak emakumeak eta haien seme-alabak arriskuan jarri dituzten eta jartzen jarraitzen duten konfinamendu-neurriak hartzen behartzen dute, eta etxeak leku ez-seguru bihurtzen dituztenen boterea eta kontrola areagotzen dute.

Premiazkoa da konbinatzea birusaren hedapena eta osasun-sistemen erantzuteko gaitasuna moteltzea bilatzen duten neurriak, desberdintasuna erreprroduzitzen eta betikotzen duten jokabideak desagerraztearekin eta horren ondorioak jasaten dituztenak babestearekin.

Izututa eta ziurgabetasunean murgilduta dagoen biztanleria mundu-mailan erasotzen duen pandemia genero-arrakala sakontzen ari da, bai baliabide publikoak erabiltzeari dagokionez, bai enplegua lortzeari dagokionez, bizitza pertsonalaren, profesionalaren eta familiarraren arteko oreka-zaitasunak areagotuz eta emakumeen independentzia ekonomikoa zailduz.

Osasun-krisiak agerian utzi du gure osasun- eta gizarte-babeseko sistemaren kalteberatasuna, eta horrek galga jarri die azken hamarkadan bultzatutako politika eraldatzailleei, eta arriskuan jarri ditu berdintasunaren arloan lortutako aurrerapenak.

Arrisku horrek oztopatu edo atzera eragin ditzake gure herrialdean lortutako berdintasun-eskubideak, eta eragin negatiboa izan dezake berdintasun-politiketan eta - aurrerapenetan.

Erонka hori, EUPFko lan-batzordeek egindako ezohiko tokiko neurrien eta proposamenen dokumentuak jasotzen duen bezala, gobernuen eta gizarte zibileko erakundeen arteko lankidetza eta elkarketa sendo bat lortzean datza. Lankidetza eta elkartze horrek bermatu behar du genero-berdintasuna eta emakumeen eskubideak agenda politikoan daudela oraindik ere, funtsezko faktore gisa epe motzean, COVID-19ren krisiari aurre egiteko, eta funtsezko elementu gisa, oro har, susperraldi sozial, ekonomiko eta epe luzeko susperraldiaren alde egiteko.

Horregatik, estatuko, autonomia-erkidegoetako eta tokiko gobernuek eskaini behar duten arretak eta plangintzak genero-ikuspegia jaso behar du, eta, gainera, erantzun koordinatua, zuzena eta eraginkorra izan behar du guziontzat, arreta berezia jarriz emakume eta neskengan.

Testuinguru horretan, administrazio publikoek eta beren gobernuek bermatu behar dute zerbitzuak ematen jarraituko dutela, eta konponbide berritzailak jarri behar dituzte abian, erantzun koordinatua eta integratua bermatzeko, matxismoaren biktimen giza eskubideak eta segutasuna eta susperraldia babeste aldera.

Hortaz, Tokiko Gobernuek, EUPFan bildurik:

- Toki-erakunde guztiak gonbidatzen ditugu Adierazpen honetara atxikitza, eta bat egiten dugu berdintasunean oinarritutako etorkizunaren alde egiten duten ahots guztiekin.
- Etxeko indarkeriaren, sexu-indarkeriaren eta genero-indarkeriaren mailak handitzea dakarten isolamendu- eta konfinamendu-politiken arriskuaz ohartarazten dugu, eta, beraz, babes handiagoa behar dute.
- Tokiko gobernuen eginkizun eraldatzaire erabakigarria aldarrikatzen dugu COVID-19ko krisiaren garaian eta ondoren, ekonomia eta gizarte berdinazoleagoak, inklusiboagoak eta iraunkorragoak eraikitzeko orduan.
- Gogorarazi nahi dugu beharrezkoa dela bermatzea genero-berdintasunak eta emakumeen eskubideek agenda politikoan jarraitzen dutela, epe laburrera COVID-19ren krisiari aurre egiteko funtsezko faktore gisa, eta pertsona guztien susperraldi sozial, ekonomiko eta sanitarioa bultzatzeko funtsezko elementu gisa, epe luzera.
- Gizarte-arau diskriminatzailak ezabatzera eta genero-indarkeriaren aurkako prebentzio- eta borroka-programak indartzera bideratutako politiken jarraipena bermatuko duten ekintza global adostuak sustatzeko beharra defendatzen dugu.
- Erantzun koordinatua eskatzen dugu, COVIDek sortutako krisi ekonomiko eta soziala geldiarazten duten soluzioen diseinua ardatz gidaritzat hartuta.
- Enpleguan genero-berdintasuna eta emakumeen enpresa-espirituari laguntzea bermatuko duten tokiko proiektuak eta programak ezartzea eskatzen dugu, emakumeen independentzia ekonomikoa zaintzeko eta genero-indarkeria prebenitzeko neurri gisa.
- Kezka adierazten dugu emakumeen aldi baterako enplegu-tasa altuengatik; izan ere, enpleguaren suntsipenarekin eta beherakadarekin batera, genero-arrakala nabarmen handitu dela ikusten da.
- Salatzen dugu "konfinamendu selektiboko" egoerek zama handia eragiten dietela emakumeei eskola-eremuan eta mendekotasuna duten pertsonei dagokienez, eta zer-nolako ondorioak izan ditzaketen beren karrera profesionalaren garapen optimoan, rol sexisten ugalketan oinarritutako indarkeria sozialaren forma berriak sortuz emakumeenganako.
- Genero-indarkeriaren aurkako Estatu-itunarekin dugun konpromisoa berresten dugu, eta haren garapenean aurrera egiten jarraitzeko beharra gogorazten dugu.
- 2020ko ekitaldirako esleitutako funtsen transferentzia eskatzen dugu, hasitako lan-bidearen jarraipena bermatzeko bitarteko gisa.

NUKF

Azaroaren 25ero bezala, gure hiri eta herrietako kaleak aldarrikapenez bete dira beste behin emakumeen aurkako indarkeria salatzeko. Indarkeria hori giza eskubideen urraketa bat dela erreklamatzen dugu berriz ere, bai eta gure gizartean diren botere- eta

desparekotasun- harremanek eutsitako sistema patriarkalaren adierazpenik kruzelena ere. Harreman horiek, hain zuzen, eragozten diente emakumeei bizitza duin eta autonomoa izatea, askatasunean.

Azken urteetan aurrerapauso ugari eman dira emakumeen aurkako indarkeria ikusarazi eta haren konplexutasuna identifikatzeko lanean. Nabarmenzeko da hainbat esparrutan egindako lana indarkeria matxistaren adierazpen ezberdinak kontzeptualizatu, izendatu eta identifikatzeko. Mugimendu feministaren mobilizazioak eta erantzun kolektiboa erantsi zaizkio horri, planeta osoko milaka emakume batu baitira indarkeria horren iraunkortasunaren aurka ahotsa goratu eta haren eragina jasaten duten emakumeekiko elkartasuna erakusteko.

Denbora honetan zehar egindako lan guztia gorabehera, oraindik ere bide luzea dugu berdintasunezko gizarte bat, emakumeen aurkako indarkeriarik gabea, erdietsi arte. COVID- 19aren pandemiaren ondorioz bizitza egokitza zaigun osasun-krisiak agerian utzi ditu oraindik ere bere horretan dirauten desberdintasunak. Krisiek ez dute berekin ekartzen desberdintasunak gutxitzea edo desagertzea, kontrako baizik. Konfinamenduak herritarra hilabete batzuez etxeen isolatuta egotera behartu zituen, eta horrek emakume ugarien zaurgarritasun-egoera handiagotu zuen eta tratu txarren emai leekin batera bizitzera behartu zituen. Testuinguru horretan, hainbat arlotatik herritarren ardura eta laguntza eskatu dira denbora horretan indarkeria matxistaren biktima ziren emakumeen egoera zailari erantzuna emateko. Zentzu horretan, nabarmendu nahi dugu emakumeen kontrako indarkeria errotik ateratzeko gizarte osoa inplikatzeak duen garrantzia, eta azpimarratu konpromiso horrek osasun-larrialditik haratago doan errealtitate bat izaten jarraitu behar duela.

Azken hilabeteotan eta konfinamendua amaitu ondoren, oraindik ere jarraitzen dugu ikusten hedabideek segitzen dutela indarkeria pairatzen duten emakumeak berriz biktimizatzen eta haietaz irudi pasiboa helarazten, subjektu pasiboak bailira, baliabide eskasekin bizi duten egoerari aurre egiteko. Indarkeriari lotutako bakardadearen eta isolamenduaren ideia helarazi zaio imajinario kolektibori, baita tratu txarren egoeratik ateratzeko beste pertsona batzuen esku-hartzea beharrezkoa dela ere. Hori baliagarria izan badaiteke ere nahitaezko itxaldi egoera berezietan, bizirik ateratzen diren emakumeen errealtitateak ez du batere zerikusirik egunero indarkeria-egoerei aurre egiten dieten emakumeei buruz zabaltzen den irudiarekin. Begirada paternalista eta errukior horren aurrean eskatzen dugu indarkeria jasaten duten emakumeak erabakitzeko eta jarduteko gaitasuna duten subjektu gisa aurkezteko, aktiboak bizitza egokitu zaizkien egoeren aurrean. Salatu eta nahikoa dela esateko ahalduntzen diren emakume gisa aurkezteko, eraldaketarako dituzten mekanismo eta gaitasunak abiatuta indarkeriarik gabeko bizitza baterantz jotzeko: biktima izatetik bizirik ateratzera eta bizirik ateratzetik errealtitatea eraldatzera. Hori guztia milaka emakumeren urtetako borroka eta aldarrikapenek emandako bultzadarekin indarkeria matxista errotik

ateratzeko eta hura pairatzen duten emakumeei denon babesea agertzeko. Zalantzarak gabe, milaka lagunek munduko toki guztieta barna aldarrikatutako “ez zaude bakarrik” eta “nik sinesten dizut” mezuak bultzada kolektibo bihurtu dira emakumeen aurkako indarkeriaren kontra.

Zentzu horretan, beharrezkoa da berdintasunerantz aurrera egiten eta maskulinitate eta feminitate eredu tradizionalak deseraikitzen jarraitzea, eta maitasun erromantikoaren mitoa

baztertzea –menperatzean eta mendekotasunean oinarritzen baita–, indarkeria matxistari buru emateko.

Gogorarazi nahi dugu, halaber, Administrazio Publikoek, bereziki Tokiko Entitateek, gauzatutako politiken eta ekintzen garrantzia sentsibilizazioaren arloan, indarkeriaren prebentzioan eta bizirik atera diren emakumeei arreta osoa ematen, betiere ahalduntzea esku-hartzearen jomuga hartuta. Azken urteotan baliabide eta zerbitzu asko garatu dira indarkeria matxistari eta horren ondorioei aurre egiteko. Zentzu horretan, nabarmendu nahi dugu garrantzia handia duela zerbitzuak eta haien arteko koordinazioa hobetzen jarraitzeak, emakumeen aurkako indarkeriaren adierazpen desberdinei erantzun egokiak emateko.

Horregatik guztiarengatik Tokiko Entitateek honako hau ADIERAZTEN DUGU:

- *Gure arbuioa emakumeen aurkako indarkeria-mota ororekiko, edozein arlo eta testuingurutan.*
- *Gure konpromisoa instituzio publiko gisa zaurgarritasun-egoerak eta emakumeen aurkako indarkeria eragiten dituen desberdintasuna oro deuseztatzeko lanean jarraitzeko, hala Administrazio Publikoen nola gizarte zibilaren konpromisoa sustatzuz.*
- *Gure elkartasuna erasotuak izan diren emakumeekin eta egunero indarkeria matxistari aurre egiten dioten emakume eta neskekin.*

Amaitzeko, herritar guztiak gonbidatu nahi ditugu jarrai dezaten emakumeen kontrako indarkeria deuseztatzeko konpromisoa adierazten, baita desberdintasuna mota guztiak eta emakumeei haien askatasuna eta autonomia erabiltzea eragozten dieten muga eta baldintza guztiak salatzen ere, eta animatu nahi ditugu azaroaren 25ean antolatzen diren jarduera guztieta partea hartzera.

10.- HAIZE MOREA TALDEAREN PROPOSAMENA – EMAKUMEEN AURKAKO INDARKERIA DESAGERRARAZTEKO NAZIOARTEKO EGUNA A 25

Garralda alkate jaunak hartu du hitza. Haize Morea taldeak "**emakumeen aurkako indarkeria ezabatzeko nazioarteko egunari**" buruz ondoren transkribatzen den proposamenari dagokionez, adierazi du bere taldeak onartu egingo duela, baina kezka agertu du egin nahi den bilerari dagokionez.

Haize Morea Taldearen proposamena:

- Azaroaren 25ean *EMAKUMEEN AURKAKO INDARKERIA EZABATZEKO NAZIOARTEKO EGUNA* ospatzen dela.
- *Emakumeen Kontrako Indarkeriari aurre egiteko apirilaren 10eko 14/2015 Foru Legearen 17. artikuluak dio toki-erakundeek sentsibilizazio-kanpaina instituzionalak egin behar dituztela emakumeen kontrako bazterkeriaren eta indarkeriaren gaitzespen soziala sustatzeko eta, aldi berean, emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna bultzatzeko. Horretarako, behar diren bitarteko guztiak erabiliko dituzte populazio osoari helarazteko mezu horiek, eta, bereziki landa guneetako emakumeei, gazteei eta gizonezkoei, diskriminazioa eta indarkeria dakartzaten jarrerak alda daitezen.*
- *Genero Indarkeriaren Aurkako Estatu Itunak, lehenengo jarduera-ardatzean, honako hau xedatzen du: isiltasuna haustea, gizarte sentsibilizatzeko ekintzak eta genero-indarkeriaren prebentzia sustatzuz. Beraz, gizarte osoa desberdintasunek eta indarkeriazko jokabideek eragiten duten kalteaz sentsibilizatzeko eta emakumeen aurkako indarkeriaren neurriaz eta emakumeen eta haien seme-alaben bizitza geldiarazten duten ondorioez kontzientzia hartzen laguntzeko ekintzak garatuko dira.*
- *Emakumeen Kontrako Indarkeriari aurre egiteko apirilaren 10eko 14/2015 Foru Legearen 20.2 artikuluak honakoa dio: Foru Administrazioak detekzio, jarduketa eta deribaziorako protokolo bereziak prestatuko ditu bere lurralte esparruko toki entitateekin elkarlanean, eta prozesu horietan dituen implikazioa eta eginkizunak kontuan hartuta. Protokolo horietan ildo batzuk ezarriko dira emakumeen kontrako indarkeria mota desberdinaren aurrean lan egiteko.*

Horregatik guztiagatik, Haize Moreak udal honetako osoko bilkurari proposatu dio emakumeen aurkako indarkeria ezabatzeko nazioarteko egunari buruzko udal-jarduketa bat onartzea. 4 puntu edo ekintza aurreikusten ditu.

1. EMAKUMEEN AURKAKO INDARKERIA GAITZESTEKO SINBOLOA JARTZEA UDALETXEKO BALKOIAN

- a. Genero indarkeriaren aurkako mezua adierazten duen esku morea edo pankarta.
- b. Ikur hori azaroaren 25eko aste osoan jarrita egotea.

2. UDAL BIDEOA EGIN ETA HEDATZEA Sentsibilizazio-ekintza, genero-indarkeriaren gaitzespen soziala sustatzeko:

a. Bideoaren helburuak:

i. Emakumeen aurkako indarkeria motak ezagutzena ematea:

1. INDARKERIA FISIKOA
2. INDARKERIA PSIKOLOGIKOA
3. SEXU-INDARKERIA
4. SEXU-INDARKERIA
5. INDARKERIA EKONOMIKOA
6. MIKROMATXISMOAK

II Gure udalerrietako errepideetan indarkeriaren aurka jarritako seinaleak balioan jartzea

1. ERROKO KARTELA sarrera
2. ERROKO KARTELA ostatua
3. UDALETXEKO KARTELA
4. SOROGAIN-URETAKO KARTELA
5. AURIZBERRIKO KARTELA
6. SOROGAIN-AZTAKARRIKO KARTELA

b. Bideoa egitea

i. Genero indarkeria mota bakoitzaren definizioen irudiak ibarrean jarritako kartelen irudiekin tartekatzea.

II Bideoa bi hizkuntzetan egingo litzateke, definizio batzuk euskaraz eta azpitituluak gaztelaniaz jarri eta alderantzik.

iii. Udalbatzako kideek ibarrean jarritako karteletako irudietan parte hartzea. Udalbatzako kide garenok, alkateak, zinegotziek, bideoan parte hartuko genuke, karteletako baten ondoan agertuko ginateke, karteleko esaldia, edo aukera libreko esaldi bat edo azaroaren 25ari buruzko esaldi edo hitzak ozenki esanez. Parte-hartzea, nolanahi ere, borondatezkoa izango litzateke

3. EKITALDI INSTITUZIONALA

Ekitaldira kontzeju eta elkarte guztiak gonbidatuko dira (Laurentxi, guraso elkarteak, elkarteak), gai zerrenda jarrita eta bertaratzea konformatzea eskatuta.

b. Azaroaren 25eko ekitaldia, asteazkenean, 18:00etan

c. Ekitaldiaren edukia-Gai zerrenda

EUPFaren eta NUKFaren manifestuen irakurketa (Udalak horiek bat eginez gero)

II. FADEMURrek egindako eta Berdintasunerako Ministerioak aurkeztutako ikerketaren datuen aurkezpena: "LANDA EREMUAN GENERO INDARKERIAREN BIKTIMA DIREN EMAKUMEAK" (Ikerketa horren Laburpena erantsita)

“En el pueblo todo se sabe...o no” bideoaren aurkezpena, FADEMURrek egina (Landa Eremuko Emakume Elkarteen Federazioa) Youtuben eskuragarri: <https://www.youtube.com/watch?v=eNLvw9TW-w>

Auñamendi eskualdean, Mankomunitatearen bitartez, GENERO INDARKERIAREN BIKTIMEI LAGUNTZEKO PROTOKOLOA prestatzearen ondorioz galdetegietan jasotako datuen aurkezpena.

V. Auñamendi eskualdeko GENERO-INDARKERIAREN BIKTIMEI LAGUNTZEKO PROTOKOLOAren aurkezpena. Zein da kontzejuen eta udalaren zeregina protokolo horren barnean?

Udalaren A25 bideoaren proiekzioa (proposamenaren 2 puntu)

II.Tokiko Elkarteek egindako eta Udalak diruz lagundutako ekimenen berri.

m. Bertaratu guztien argazkia udaletxeko balkoian, bertan jarritako esku morea ikusten dela.

n. Deitutako kontzeju eta elkarte guztiei dokumentazioa emango zaie, jakinaren gainean egon daitezen eta hedatu dezaten.

4. Azaroaren 25ari dagokionez bailaran deitutako ekintzetan *ATXIKITZEKO ETA PARTE HARTZEKO KONPROMISOA*

Remiro zinegotziak hartu du hitza, eta, egin beharreko ekintzak azaldu ondoren, uste du, sinboloa jartzeari dagokionez, enkargatzen den pankartak sinplea eta orokorra izan beharko lukeela, beste batzuetan eta hurrengo urteetarako gorde eta erabili ahal izateko. Horrelako pankartek 60 eta 100 euro arteko kostua izaten dute. Bideoari dagokionez, elebiduna izango litzateke eta profesional bati enkargatuko zaio.

Horiek horrela, aho batez erabaki da Remiro zinegotziak aurkeztu duen proposamena onartzea.

11.- LANDA INGURUNEKO EMAKUMEEN NAZIOARTEKO EGUNAREN ADIERAZPENARI ATXEKITZEA ONARTZEA

Aho batez onartu da 2020ko urriaren 15eko Landa Eremuko Emakumeen Nazioarteko Eguna dela-eta egindako honako adierazpen hau:

Urriaren 15a Landa Eremuko Emakumeen Nazioarteko Eguna dela eta, Espainiako Udalerrien eta Probintzien Federazioak eta Erro Haraneko Udalak bat egin dute landa-eremuan emakumeek duten eginkizunari buruzko hausnarketarako deia egiten duten ahotsekin, eta neurri egokiak hartzeko eskatu dute, landa-eremuetan emakumeen egoera hobetuko dela bermatzeko.

Hortaz, Tokiko Gobernuek, EUPFan bildurik:

- Toki-erakunde guztiak gonbidatzen ditugu Adierazpen honetara atxikitza, eta bat egiten dugu berdintasunean oinarritutako etorkizunaren alde egiten duten ahots guztiekin.
- Aitortzen dugu emakumeek funtsezko eginkizuna dutela biztanleria finkatzeko, gure herrien zahartzearen aurka borrokatzeko, eta haien ikusaraztea eta ahalduntzea defendatzen dugu, berdintasunean oinarritutako etorkizuna eraikitzeo beharrezkoa den aldaketa sozial, ekonomiko eta kulturalerako estrategia gisa.
- Konpromisoa hartzen dugu lan-aukerak bermatzera eta lana, familia eta lana erabat garatzea ahalbidetuko duten kontziliazio- eta erantzukidetasun-neurriak errazterea bideratutako jarduerak, programak eta estrategiak sustatzen jarraitzeko.
- Tokiko politika guztieta genero-ikuspegia txertatzeko konpromisoa berresten dugu, eta erabakiak hartzeko postuetan emakumeak gehitzearen aldeko apustua egiten dugu, eremu guztieta, baita maila politikoan eta landa-inguruneko jarduera ekonomikoan ere.
- Koordinazioaren eta ekimenen trukearen garrantzia berresten dugu, desberdintasuna erreproduzitzen eta iraunazaten duten jarrerak eta portaerak desagerrazteko jarduera berriak detektatu eta transferitzeko bitarteko gisa, eta baliabide gehiago eskatzen ditugu lurraldeen arteko berdintasuna bermatzeko, biztanleria edozein dela ere.
- Gogorazten dugu ezin direla berdintasun-politikak egin udalik gabe, eta toki-erakunde guztiekin egindako lan ordezkaezina aitortzen dugu.
- Aldarrikatzen dugu berdintasunaren arloko eskumenak gauzatzeko finantzaketa nahikoa bermatu behar dela, eta Spainiako udalerri guztieta pertsonen benetako berdintasuna bermatzeko behar diren ekimen guztiak ezartzen direla ziurtatu behar dela.

12.- COVID-19 DIRU-LAGUNTZEN ONARPENA (ETIren PROPOSAMENA, HAIZE MOREAren PROPOSAMENA)

Gil zinegotzi jaunak hitza hartu du bere taldeak Erroibarko udalerrian instalatuta dauden eta lan egiten duten negozio, enpresa eta autonomoentzat COVID laguntzei buruz prestatu duen proposamena azaltzeko. Laburbilduz, bi laguntza-modalitate izango lirateke: bata, itzuli beharrik gabeko 600 eurokoa, Covid-19 araudiak behartutako negozio-itxierari aurre egiteko, eta bestea, galduetako itzuli beharreko 300 eurokoa, sortutako galerei aurre egiteko, bietan sortutako irabazien% 50 egiaztu beharko da. Nuño zinegotzi andreak hartu du hitza, eta zenbait gai planteatu ditu, hala nola jarduera bailaran egitearen betekizuna egiaztatuko den ala ez. Halaber, Martinez zinegotziak JEZ aurkeztu behar ez dutenei buruz galduetu du ea nola justifikatu behar duten beren irabazien% 50, beren jarduera nagusia zein den berariaz adierazi beharko luketelakoan.

Remiro zinegotziak hartu du hitza eta adierazi du, 600 euroko laguntzari dagokionez, dokumentuaren zati batean ere ez da azaltzen% 50 justifikatzea ez ezik jardueraren itxiera bera justifikatzea ere, dokumentu anbiguoa eta nahasia iruditzen zaiola, eta ETI taldeak aurkeztutako proposamenari buruzko galderen zerrenda hau irakurri du:

1. ONURADUNEN atala

a. Honako hau adierazten da: ezin izango dira onuradun izan beren izen soziala helbideratze hutsera mugatzen diren autonomo, negozio eta enpresak, Erro bailarako udalerrian benetako presentzia, jarduera edo ekoizpenik ez badute. Nola egiaztatuko da eskatzailearen betekizun edo alderdi hori?

2. LAGUNTZA MOTAK EDO 1-600 € DIRU-LAGUNTZA MOTA atala

a. Jarduera irabazien % 50 izatea justifikatu behar dela adierazten da.

Zer esan nahi du horrek? Nori zuzendua dago?

b. Honakoa adierazten da: Honako hau justifikatu beharko da: negozioa COVID-19k onartutako araudiaren ondorioz ixtea eta jarduera irabazien% 50 izatea.

i. Baino proposamenean inon ez da adierazten nola justifikatu behar den, ezta udalak eskakizun hori nola egiaztatuko duen ere.

II Zer nolako dokumentazioa eskatuko da?

iii. Nolako prozedura jarraituko da dokumentuak egiazatzeko?

3. LAGUNTZA MOTAK EDO 1-300 € DIRU-LAGUNTZA MOTA atala

a. Jarduera irabazien % 50 izatea justifikatu behar dela adierazten da.

Zer esan nahi du horrek? Nori zuzendua dago?

4. BETEKIZUNAK ETA BALDINTZAK atala

a. b) atalean, honako baldintza hau deskribatzen du: "Ekonomia-jardueren gaineko zergan (JEZ) izena emanda egotea Erroibarko Udalean, Alarma-egoera deklaratu zen egunean, hau da, 2020ko martxoaren 14an". Ez al litzateke agertu behar Nafarroan JEZri lotuta ez dauden autonomoen eta enpresa txikien kasuen salbuespen-azalpena, hala nola nekazaritzako eta basogintzako abeltzaintza-enpresena?

b. Adierazten da: negozio berak laguntza bakarra jaso ahal izango du, inskrتاباتا dauden EJZren epigrafeak gorabehera. Negozio esamoldearekin, enpresez eta/edo autonomoez ari da?

5. ONURADUNAREN BETEBEHARRAK atala

Diru-laguntza eman duen organoaren aurrean justifikatzea baldintzak eta betebeharrak betetzen direla, eta udalari bidaltzea laguntzen deialdian eskatutako dokumentazioa, hark zehaztutako moduan.

i. Nor da organoa?

II "organo" eta "ematen duten" hitzen artean zerbait falta da?

iii. Laguntzen deialdi bati egiten dio erreferentzia. Baloratzen ari garen dokumentuaz bestelako laguntza-deialdi bat egongo al da?

- b. Honakoa adierazten da: Organo emaileak edo erakunde laguntzaileak egin beharreko egiaztapen-jarduketen mende jartzea, bai eta kontrol-organo eskudunek (nazionalak zein Europar Batasunekoak) egin ditzaketen finantza-egiaztapen eta -kontroleko beste edozein jarduketen mende ere, eta aurreko jarduketetan eskatzen zaien informazio guztsia ematea.
- i. nor da organo emailea?
 - ii. nor da laguntzen duen entitatea?
 - iii. zeintzuk dira kontrol-organo eskudunak?
 - iv. zeri egiten zaio men kontrol-organo eskudunek (nazionalak zein Europar Batasunekoak) aipatzean?
- c. Honako hau adierazten du: Erro Ibarreko Udalari jakinaraztea diruz lagundutako jarduerak finantzatzen dituzten beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabide batzuk lortu dituela. Jakinarazpen hori jakin bezain laster egin beharko da, eta, nolanahi ere, jasotako funtsei emandako erabilera justifikatu aurretik.
- i. Kontuan hartuta itzuli beharrik gabeko laguntzak direla enpresa txikientzat eta autonomoentzat.
 - ii. Kontuan hartuta ez direla diruz lagungarriak diren gastuak deskribatzen.
 - iii. Kontuan hartuta ez direla diruz lagungarriak diren jarduerak deskribatzen
 - iv. Zer esan nahi da diruz lagundutako jarduerak aipatzean?
- 6. ESKAEREN AURKEZPENA atala**
- a. Honakoa dio: Eskabideak aurkezteko epea 10 egun baliodunekoa izango da, argitaratzen den egunaren bihamarunetik 2020ko abenduaren 15era arte. Epea ezin izango da luzatu. Eskabideak ezarritako epetik kanpo aurkeztuz gero, ez dira onartuko.
- i. epea 10 egunekoa da argitaratzen denetik?
 - ii. epea argitaratzen den hurrengo egunetik abenduaren 15a arte da?
 - iii. Zein da epea?
- b. Honakoa dio: Laguntzak jasotzeko eskabideak eta eranskinak Udalaren web-orrian egongo dira eskuragarri.
- i. aurreikusita dago lan hori egiteko data bat?
 - c. Honakoa dio: aurkeztu beharreko agiriak
- i. ¿Zergatik ez dago inolako erreferentziarik laguntza edo diru-laguntza modalitateetan adierazitakoarekin lotuta aurkeztu beharreko dokumentazioari buruz?

600€-Honakoa ziurtatu behar da:

Negozia COVID-19k onartutako araudiaren ondorioz ixtea.

Jarduera irabazien% 50 izatea

300€- Honakoa ziurtatu behar da:

Fakturazioa% 20 murritzu dela egiaztatzea, 2019ko urtarriletik irailera eta 2020ko urtarriletik irailera bitarteko aldiak erkatuta. Moduluka doazen autonomoen kasuan, kasu bakoitzean aztertuko da nola egiaztatu fakturazioaren% 20ko murriketa aipatutako aldieta.

Jarduera	irabazien%	50	izatea.
----------	------------	----	---------

7. PROZEDURA atala

a. Honakoa dio: Ebazpen-proposamena instrukzio-organoak egingo du espedientea ikusi ondoren, eta ebazteko eskumena duen organoari helaraziko zaio, Kontuhartzaitzako gastua fiskalizatu eta Kontu Batzordeari jakinarazi ondoren. Diru-laguntza ematea ebazteko organo eskuduna Alkatetza izango da.

i. Nor da edo izango da organo instruktorea?

b. Honakoa dio: Ebazteko eta ebazpena jakinarazteko gehieneko epea bi hilabetekoa izango da, eskaera izapidezko eskumena duen organoaren Erregistro Orokorean sartzen denetik hasita. Epe hori igaro eta ebazpen espresurik jakinarazi ez bada, ezetsitzat joko da administrazio-isiltasun negatiboaren bidez aurkeztutako eskaera.

i. Esan nahi du Udalak ez duela konpromisorik hartzten bailarako saltoki txikiak, enpresa txikiak eta pertsona autonomoek aurkeztutako eskabide bakoitzari erantzun bat emateko?

8. DIRU-LAGUNTZAREN bateragarritasuna

a. Honakoa dio: Diru-laguntzaren zenbatekoa, bakarrik edo beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabide batzuekin batera, ezin izango da diruz lagundutako gastuaren kostua baino handiagoa izan. Halakorik gertatuz gero, bidezkoa izango da lortutako soberakina itzultzea, bai eta dagokion berandutze-interesa eskatzea ere.

i. Kontuan hartuta itzuli beharrik gabeko laguntzak direla enpresa txikientzat eta autonomoentzat.

ii. Kontuan hartuta ez direla lagungarriak diren gastuak deskribatzen.

iii. Kontuan hartuta ez diren lagungarriak diren jarduerak deskribatzen. Zer esan nahi du horrek?

9. DIRUA ITZULTZEKO PROZEDURA atala

a. Honakoa dio: Osorik edo zati batean itzultzeko arrazoi gisa: diru-laguntzen konkurrentzia, horien bateragarritasuna izan ezik, eta deialdi honetako 4. puntuaren ezarritako muga gainditzen ez bada; kasu horretan, hura gainditzen duen zenbatekoa itzuli beharko da.

- i. Zein da deialdiaren 4. puntu?
- ii. Zein da ezarritako muga?
10. Nahasgarria da izenburuan eta proposamenaren lehen bi paragrafoetan esamolde desberdinak agertzea. Kasu guztietai termino bakarra bateratu eta erabil liteke?
- ERROIBARREN EZARRITAKO NEGOZIO ETA ENPRESAK
 - Erroibarren ezarritako negozioak
 - ezarritako negozioak, enpresak, autonomoak
11. Zergatik ez da erabili hizkuntza inklusibo ez-sexista proposamenaren testu osoan?
- Gainera, berariaz galdu du ea gaur onartzen dena udal honetan eskatzen diren laguntzak kudeatzeko erabiliko den, eta alkateak baietz erantzun dio.

Nuño zinegotziak hartu du hitza berriro, eta esan du bi dokumentuetako baten bidez Haize Morea taldeak edo ETI taldeak formulatutakoa erabaki behar bada, lehenengoia aukeratuko lukeela, osatuagoa iruditzen zaiolako, baina batzordean lan egin behar zela uste du, une honetan egiten ari diren bezala, eta uste du dokumentu bakarra prestatzeko aukera galdu dela, guztien baterako proposamenarekin, eta Martinez jaunak iritzi berekoa dela dio. Remiro zinegotziak hartu du hitza eta, ETI taldeak aurkeztutako proposamenaren aurka zergatik bozkatuko duen aktan jasota gera dadin nahi duenez, horiek irakurri ditu:

- Haize morea ordezkatzen dudan udal-talde honen asmoa izan da udal honetako gobernu-taldeari behin eta berriz eskatzea ekintzaren bat egin dezala, gure bailarako autonomoei eta enpresa txikiei, merkataritzari eta ostalaritzari laguntzeko, pandemiak sortu duen egoera ekonomiko zailari aurre egiten laguntzeko..*
- Bazen garaia gobernu-taldea proposamen motaren batean lanean hasteko: pentsatu, ebaluatu, erabaki, hau da, gobernatu, horretarako baita gobernu-taldea...*
- Astelehenean, ETIren proposamena jaso eta gainetik irakurri genuenean, haize morearen proposamenaren kopia txarra zela iruditu zitzaidan... eta, hala eta guztiz ere, albiste ona ere izan zitekeela uste dugu: ETI proposamena osoko bilkuran onartuko litzateke gehiengoarekin eta, azkenik, gure bailarako autonomoek, autonomoek, enpresa txikiek, merkataritzak eta ostalaritzak laguntza ekonomikoen ildo bat izango lukete, azken finean, gure helburua.*
- Uste dugu puntu berera irits zitekeela uztailean ETIk Haize Moreak aurkeztutako proposamena babestu izan balu, eta deialdia xehetasunez egiteko eta idazteko prozesu bat ireki izan balitz. ETIk berak ere ez zuen proposamenik aurkeztu eta haize morearen proposamena babestu zuen, beste izen batekin antzeko egitura duen beste bat*

aurkeztu beharrik izan gabe. (Baina, hala eta guztiz ere, garrantzitsuena zen azkenean udal honek laguntza ekonomikoen deialdi bat egingo zuela, eta hori zen benetan behar zena).

- *Baina, egia esan, ETIren proposamena sakon irakurri ondoren, anbiguotasunez betetako dokumentu bat aurkitzen dugu, eta zalantza asko sortzen ditu haren aplikazioari eta prozedurei buruz, baita osoko bilkurara ekarri ditugun galderen zerrendan adierazi ditugun akats edo kontraesanekin ere.*
- *Gure ustez, dokumentu hori onartezina da osoko bilkura honetan aurkezteko. Dokumentu hori korporazio honetako kide garen herritarrenganako eta haien ordezkariekiko errespetu falta da.*
- *Horregatik, proposamen honen aurka bozkatuko dut, eta, gainera, gobernu-taldeari eskatuko diot bere proposamena atzera bota dezala eta berriro aurkez dezala, benetan amaituta eta baldintzaapean idatzita dagoenean.*
- *Haize Morean, dokumentu hau onartzea benetako akatsa dela uste dugu, hutsune asko dituen dokumentua dela agerian geratu dela uste baitugu.*

Azkenik, Haize Morea taldearen proposamen hau aktan jasotzea nahi du, saltoki txikientzako, ostalaritzarentzako eta ibilgailuentzako aparteko neurri ekonomikoei buruzkoa (covid 19), honako arrazoi hauengatik:

1.- Covid-19aren pandemia hasi zenetik, Haize Morea taldeak egokitzat eta beharrezkotzat jo du Udalak izaera ekonomikoko laguntzaren bat eskaintza bailarako merkataritzari, automobilei eta enpresa txikiei. Eta gai honi buruz hainbat udal-bileratan hitz egin den arren, azkenean Alkatetzak erabaki bakarra hartu du gai horren inguruan..

2.- Gaur arte, Errobarko Udalak erabaki bakarra hartu du 2020ko maiatzaren 7ko bandoan agertzen den gai honen inguruan.

3.- Udal-talde honek, 2020ko uztailaren 16an egindako ohiko bilkuran, ezohiko udal-neurri ekonomikoen proposamena aurkeztu zuen, eta ETI gobernu-taldearen aurkako botoek baztertu egin zituzten, honako gogoeta hauekin batera, aktan jasotakoaren arabera: "Garralda alkateak adierazi du ideia ez zaiola gaizki iruditzen, baina goizegi iruditzen zaiola, eta uste du batzordean landu behar dela, sakonago aztertu behar dela eta, beraz, arreta handiagoz deitu. Ildo beretik, Eciolaza zinegotzi jaunak azaldu du benetako arazoa ez dela orain, aurrerago baizik, neguari begira, egoera oso zaila izango dela eta gehiago landu behar dela."

4.- 2020ko uztailaren 16an egindako ohiko bilkuran, aktan jasota dagoenez: "Haize moreak aurkeztutako dokumentuan oinarritutako neurriak aztertu, aztertu eta proposatzeko batzorde bat deitza erabaki da."

5.- Batzorde hori ez dela deitua izan 2020ko urriaren 29a arte.

- Batzorde horretan Haize Moreak berriro aurkeztu zuen bere proposamena, aldaketaren batekin, batzordearen egunera egokitzeo.

- Batzorde horretan ETI taldeak proposamena aurkeztu zuela, “zirriborroa” zela esanez eta ez behin betiko proposamena.
- Batzorde horretan adostu zela 1 4390 4700000 COVID 19 DIRU-LAGUNTZAK izeneko partida aldatzea eta haren zenbatekoa 30.000,00 euroa igotzea
- Batzordea itxi zela eta adostu zutela ETI taldeak proposamenaigorriko zigula osoko bilkuran bozkatzeko.

6.- ETI taldea Haize Morearekin harremanetan jarri zela proposamen adostua prestatu eta gaurko bilkuran aurkezteko.

7.- Akordio hori ez zen posible izan; izan ere, ETIren proposamenak aurreikusten zuen 300 euroko lagunza esleitzea gure udaleko EJZn alta emanda zeuden autonomo eta enpresa txiki guztiei, Covid pandemiaren ondorioz fakturazioak izan zitzakeen murrizketei buruzko inolako justifikaziorik eskatu gabe. Ez genuen akordiorik lortu, ETI taldearen abiapuntua eta gurea, Haize morearena, erabat desberdinak zirelako.

8.- Hortaz, gure proposamena aurkeztea beharrezkoa deritzogu, gobernu taldeak berea aurkezten badu ere.

Horiek horrela, Haize Moreak bi proposamen aurkezten ditu 2020ko azaroaren 11ko osoko bilkuran baloratu eta onets daitezen:

1. COVID 19 pandemiarekin (maskarak, gelak, aurpegiko pantailak, etab.) edo babes hori laguntzen duten bitarteko fisikoekin (holtzak, seinaleak, zintak) lotutako material espezifikoa erostearekin lotutako gastuetarako lagunza-lerro bat onartzea.
 - a. Laguntzak diruz lagun daitezkeen gastu justifikatuen% 25 estaliko du.
 - b. Lagunza hori eskaera egin ondoren izapidezuko da.
 - Eskaerak aurkezteko epea: abenduaren 13a.
 - Eskatzaileak Erroibarko Udalaren ekonomia-jardueren gaineko zergan alta emanda dauden eta dagokion deialdian adierazitako baldintzak betetzen dituzten langile autonomo eta mikroenpresa guztiak izan ahalko dira (mikropyme gisa ulertzen da 10 langiletik beherako plantilla duen enpresa, eta negozio- eta balantze-bolumena 2 milioi eurotik beherakoa duena). Enpresa txikia 50 langile baino gutxiago dituena da, eta 10 milioi euro baino gutxiagoko balantze eta negozio-bolumena du).
 - Eskatzaileak autonomoak eta mikroenpresak izan daitezke, Nafarroan Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergari lotuta ez dauden jarduerak egiten dituztenak (nekazaritza edo basogintza, mendeko abeltzaintza, abeltzaintza integratua), Erroibarko jarduera egiaztatzen dutenak eta dagokion deialdian adierazitako baldintzak betetzen dituztenak. (Mikropyme-a da 10 langile baino

gutxiagoko plantilla duen enpresa, 2 milioi eurotik beherako negozio-bolumena eta balantzea duena. Enpresa txikia 50 langile baino gutxiago dituena da, eta 10 milioi euro baino gutxiagoko balantze eta negozio-bolumena duena).

- Material horiek erosi izanaren fakturak aurkeztu beharko dira, martxoaren 15etik azaroaren 30era bitartean.
- c. Espedienteak aurkezteko epea amaitu ondoren ebatziko dira, gehienez ere 2 hilabeteko epean..
- d. Esleitutako aurrekontu-partida agortu arte jasotako expediente guztiak lagunduko dira diruz.
- e. Aurrekontuko Partida: 2020ko aurrekontua-1 4390 4700000 COVID 19

DIRU-LAGUNTZAK

- f. Gehieneko laguntzak: 5000€

2. Saltoki txikientzako, ostalaritzarentzako eta autonomoentzako lagunza-lerro bat onartzea, Covid 19 pandemia-egoera dela-eta bizi dugun krisi ekonomikoko egoera zaila dela eta.

- a. 600 €itzuli beharrik gabe, elkarbizitza-araudiak behartuta jarduera uztea justifikatzen duten eskatzaileentzat eta/edo jarduera uzteagatiko aparteko prestazioa lortu dutela egiaztatzen dutenentzat, COVID-19k eragindako osasun-krisiaren egoera kudeatzeko alarma-egoeraren deklarazioak eragindakoentzat.
- b. Itzuli beharrik gabeko 300 €, fakturazioa% 30 murriztu dutela egiaztatzen duten eskatzaileentzat, 2019ko urtarrila-iraileko eta 2020ko urtarrila-iraileko aldien konparazioan.
 - Moduluka doazen autonomoen kasuan, kasu bakoitzean aztertuko da fakturazioaren% 30eko murrizketa egiazatzeko modua adierazitako aldian..
- c. Lagunza hori eskaera egin ondoren izapidetuko da..
- Eskaera aurkezteko epea: abenduaren 13a.
- Eskatzaileak Erroibarko Udalaren ekonomia-jardueren gaineko zergan alta emanda dauden eta dagokion deialdian adierazitako baldintzak betetzen dituzten langile automatiko eta mikroenpresa guztiak izan ahalko dira (mikropyme gisa ulertzen da 10 langiletik beherako plantilla duen enpresa, eta negozio- eta balantze-bolumena 2 milioi eurotik beherakoa duena). Enpresa txikia 50 langile baino gutxiago dituena da, eta 10 milioi euro baino gutxiagoko balantze eta negozio-bolumena du).
- d. Espedienteak aurkezteko epea amaitu ondoren ebatziko dira, gehienez ere 2 hilabeteko epean..

e. Esleitutako aurrekontu-partida agortu arte jasotako espediente guztiak lagunduko dira diruz, eta espediente bakarra onartuko da eskatzaile bakoitzeko..

f. Aurrekontu Partida: 2020ko aurrekontuak-1 4390 4700000 COVID 19
DIRU-LAGUNTZAK

g. Diru-laguntza hauen gehienekoa: 25000€ (Erroibarko Egunari eta Orreagako erromesaldiari emandako zenbatekoa)

3. Proposatutako laguntza-lerroen deialdia egitea eta argitaratzea. Deialdi horretan, zehatz-mehatz zehaztuko dira eskatzaileen betekizunak, eskubideak eta betebeharrok, eta 10 eguneko epean argitaratuko da, ezohiko neurri horiek osorik onartzen direnetik aurrera.

Garralda alkate jaunak hartu du hitza eta adierazi du, bere ustez, gobernu-taldeak proposamena landu duela eta sakon eta ondo landu duela.

Ondoren ETI taldeak eta HAIZE MOREA taldeak aurkeztutako proposamenak bozkatu dira eta emaitzak hauek izan dira:

Haize Morearen proposamena: aldeko hiru boto (Nuño, Martinez eta Remiro) eta aurkako hiru boto (Garralda, Gil eta Eciolaza), alkatearen kalitatezko botoaz baliatuta Haize Morearen proposamena baztertu da.

ETI taldearen proposamena: aldeko hiru boto (Garralda, Gil eta Eciolaza) eta aurkako hiru boto (Nuño, Martinez eta Remiro), alkatearen kalitatezko botoaz baliatuta aurrera egin du proposamen honek eta hasiera batean onetsi da; hurrengo osoko bilkuran behin betiko onetsiko da.

Jarraian, Haize Morea taldeak egindako hurrengo proposamena irakurri da, COVID krisialdian zehar udal zerga eta tasen ordainketen zatikatzea errazteko ezohiko administrazio-prozedura bat egiteari buruzkoa, 2013ko otsailaren 20ko bilkura-akordioaren testuarekin bat etorriz..

Haize Morean beharrezkotzat jotzen dugu herritarrentzako lagungarriak izango diren neurriak asmatzea, COVID-19 pandemiaren ondorioz bizi dugun egoera ekonomiko zailak irauten duen bitartean.

Horregatik, ezohiko administrazio-prozedura bat egitea proposatzen dugu, 2013ko otsailaren 20ko bilkura-akordioaren testuarekin bat etorriz, herritarrek errazago bete ditzaten udalaren zerga-betebeharrok, akordio horretan jasotzen den ordainketaren zatikapenaren bidez.

Ezohiko administrazio-prozedura hori 2021. urte osoan aplikatuko litzateke, eta helburu izango du udal-zerga eta -tasen ordainketak zatikatzeko aukerarekin zerikusia duten eskaerak izapidetzeko agindua ematea..

Administrazio-prozedura horrek honako hauek izango lituzke:

- Eskatzaileak bete beharreko eskabide-dokumentua.
- Eskaera-epen egutegia, udal zerga edo tasen arabera.
- Aurkeztu beharreko dokumentazioaren jarraibideak, beharrezkoa bada.

Ohiko bideak erabiliz (bandoa, taula eta webgunea) argitaratuko da, gehienez ere hilabeteko epean, proposamen hau osoko bilkuran onartzen denetik aurrera.

Garralda alkateak hartu du hitza eta, horri dagokionez, jakinarazi du Nafarroako Toki Ogasunei buruzko Foru Legea aldatuko dela eta, beraz, legearen erregulazio berria kontuan hartu gabe edozein prozedura onartzeak ez duela zentzurik, eta orain ez dela une egokia.

Remiro Esnoz zinegotziak eskatu du aktan jasota gera dadila bere proposamenean 2013ko otsailaren 20ko bilkurako erabakia aipatzen dela, konfinamenduan zehar udal-bileran zinegotziak eskatu baitzion udalari zerbaitegian zergadunei zergak ordaintzen laguntzeko, eta idazkariak jakinarazi zuen bazegoela tresna bat zergak zatikatzen laguntzeko, 2013ko otsailaren 20ko bilkura-akordioari dagokionez. Eta agerian jartzen du orain esaten zaiola akordio honek ez duela balio eginkizun horretarako. Gaia eztabaидatu ondoren erabaki da aldeko hiru botoz (Nuño, Martinez eta Remiro) eta aurkako hiru botoz (Garralda, Gil eta Eciolaza), alkatearen kalitatezko botoaz, Haize Moreak egindako proposamena ez onartzea.

13.- 2019ko KONTUEN BEHIN BETIKO ONESPENA

Garralda alkateak jakinarazi du jendaurrean egon den bitartean ez dela alegaziorik aurkeztu 2019ko kontuen espedienteari eta, hortaz, behin betiko onetsi behar direla. Azpimarragarria da urtean zehar oreka egon dela diru-sarreren eta gastuen artean, eta gasto orokorretarako diruzaintzako gerakina 1.052.471,98 eurokoa dela.. Jakinarazi da, halaber, Aurrekontu Egonkortasunari buruzko Legeari dagokionez, ez dela betetzen gasto-arauaren printzipioa, urte honetan egin diren inbertsio finalistengatik, eta, beraz, 2020ko ekitaldian ez direla egingo. Nolanahi ere, ohiko diru-sarrerak gasto arruntak baino gehiago izan dira. Irizpide hori ezin da erabili udal honen finantza-gaitasuna kontrolatzen jarraitzeko, eta idazkaritzak egoera hori jasotzen duen txosten eta plan ekonomiko-finantzario bat erantsi du.

Horiek horrela, Udalbatzak erabaki du aho batez 2019ko kontuen espedientea behin betiko onartzea baita espedientearekin batera aurkeztutako plangintza ekonomiko finantzarioa ere.

14.- 2020ko PLANTILLA ORGANIKOAREN ONESPENA

Alkateak, Garralda jaunak, hitza hartu du eta esan du jendaurrean egon den bitartean ez dela alegaziorik aurkeztu eta, hortaz, 2020ko plantilla organikoa behin betiko onetsi behar dela.

Martinez zinegotziak hitza hartu du eta esan du hasierako onespenaz hitz egin zenean esan zuela behin betiko onesteko hizkuntza eskakizunen afera kontuan hartu behar zela eta ikusi duenez ez dela horrelakorik egin kontra bozkatuko duela eta gauza bera aipatu du Nuño zinegotziak.

Aldeko hiru botoz (Eciolaza, Gil eta Garralda), aurkako bi botoz (Nuño eta Martinez) eta abstentzio batez (Remiro), honakoa erabaki da:

1º.- 2020ko plantilla organikoa behin betiko onartzea eta Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitara ematea.

1.–Funtzionarioak

Lanpostua: Zerbitzu Anitzetako Langilea. Plaza kopurua: 1. Lanpostua: Zerbitzu Anitzetako Langilea. Plaza kopurua: 1. Sarbidea: Oposizio-lehiaketa murritzua (barne igoera). Maila: D. Lan egoera: Jardunean. Mailako osagarria %15. Lanpostuko osagarria %35,77. Lanaldi osoa, Lanaldiaren luzapeneko osagarria %10. Gidatzeko baimena B.

–Funtzionarioen izen-zerrenda:

Z.A.L.: Xabier Zia Urrutia.

2.–Langile finkoak

Lanpostua: Administrari Laguntzailea. Plaza kopurua: 1. Sarbidea: Oposizio-Lehiaketa. Maila: D. Lan egoera: Jardunean. Mailako osagarria: %12, Lanpostuko osagarria: %30,20. Lanaldiaren luzapeneko osagarria %10. Lanaldia: 71,44%.

Lanpostua: Administrari Laguntzailea. Plaza kopurua: 1. Sarbidea: Oposizio-Lehiaketa. Maila: D. Lan egoera: Jardunean. Mailako osagarria: %12. Lanpostuko osagarria: %30,20. Lanaldiaren luzapeneko osagarria %10. Lanaldia: 71,44%.

Lanpostua: Zerbitzu Anitzetako Langilea. Plaza kopurua: 1. Sarbidea: Oposizio-Lehiaketa. Maila: E. Lan egoera: Jardunean. Mailako osagarria: 15%. Lanpostuko osagarria %8,77. Lanaldia: 29,33%.

–Lan kontratudun finkoen izen-zerrenda:

Administrari laguntzailea Ana Isabel Erro.

Administrari laguntzailea: Maria Jose Garralda Zubiri.

Zerbitzu Anitzetako Langilea: Ivan Echeverz Balda.

* Eszedentzian dagoen langilea

3.–Orreaga eta Aurizko Udalekin bateratutako zerbitzuak

Kargua: Idazkaria. Plaza kopurua: 1. Sarbidea: Oposizio-Lehiaketa. A Maila. Lanpostuko osagarriak: %40. Bateraezintasuna %35. Lanaldi osoa.

–Administrazio lan araubidean kontratatutako langileen izen-zerrenda:

Ezcurra Irure, M.^a Soledad. Bitarteko idazkaria. Lan egoera: Jardunean.

15.- BESTERIK

Alkateak honako informazioa eman du:

Abeltzaintza azpiegiturak

Diru-laguntza ematen duen ebazena iritsi da. 76.308,96 euroko aurrekontuari 45.784,96 euroko laguntza eman zaio.

ZEC ALDUIDES (Kudeaketa Plana eta Mendiko Bazkalekuak)

Nafarroako Gobernuarekin eta toki-erakundeekin izandako bileraren berri eman da, Kudeaketa Planari, mendiko bazkalekuei eta abarri buruz hitz egiteko. Azaldu da orain arteko gidalerro berak eta laguntza-ildo bera jarraituko direla. Martinez zinegotziak bilera horretara nortzuk joan diren galdeku du, eta aire zabaleko jarduerei buruz ezer esan den galdeku du. Alkateak erantzun du alkateei dei egin zaiela eta ez dela horretaz berariaz hitz egin, baina saturazioaz eta gai hori batera lantzeko beharraz hitz egin dela.

Orain arte kudeatu diren mendiko bazkalekuen gaineko laguntzei buruzko datuak eman ziren, eta Erroibarrek eta Luzaidek bakarrik eskatu eta lantzen dituztela. Hala ere, jakinarazi behar da aurten igaro dela laguntza eskatzeko epea, eta, beraz, datorren urtean eskatuko dela berriro.

Kudeaketa Planaren idatzeta berriari buruzko informazioa ere eman zen; izan ere, bost urterako da, eta bertan sartzen da Erabilera Publikoaren Plana ere, paraleloak baitira. Martinez zinegotzi jaunak zati bat arautzeari buruz hitz egin du, jendeak erabili ahal izan ditzan, espazio bakoitzari erabilera desberdinak emanez.

Pirinioko Planaren proiektua

Jakinarazi du proiektua idatzi duenarekin, Gordejuela jaunarekin, hitz egin duela, eta jakinarazi diola ia amaituta dagoela eta Auritz eta Orreagako udalekin batera aurkezpen-ekitaldi bat egingo dela. Remiro zinegotzi andreak galdeku du ea ekitaldi publikoa izango den edo zinegotzientzat bakarrik; izan ere, bere ustez, kontzejuekin esan zena eta aurkeztuko dena ez dira gauza bera, eta alkateak erantzun du zinegotzientzat bakarrik izango dela.

Administrazio elektronikoarentzako laguntzak

Administrazio elektronikoaren ezarpenarekin arrerra jarraitzeko aurkeztutako 1.300 eurotik 650 euroko laguntza emango dela jakinarazi da.

Botikak gutxitu, gehiago mugitu programarentzako laguntzak

Iaz bezala, Zubiriko kirodegiko Zubilan enpresa publikoarekin elkarlanean, Botikak gutxitu, gehiago mugitu proiektuarekin jarraituko da, eta berriz ere programa honekin arrerra jarraitzeko laguntza-eskaera izapidetu da.

Ardaizko lurzatien baterakuntza

Jakinarazi da Nafarroako Gobernuk bilera batera deitu gaituztela azaroaren 25ean, 10:00etan, Gonzalez Tablas karrikako eraikinean.

Urrobi Partzuergoa

Jakinarazi da Tokiko Administrazioko Departamentuak Urrobi Partzuergoari buruz hitz egiteko deitutako bilera bertan behera gelditu dela Covid dela eta.

Amma Ibañeta zahar etxea

Ama Ibañetarekin egindako bileraren berri eman da. Bilera horretan kontuak eta kontuen egoera aurkeztu ziren. Udalei dagokienez, langileei dagokienez, Nafarroako hitzarmenera itzultzea eskatu zen, eta ez hitzarmen orokorrera, orain horretara lotuta baitaude. Horrez gain, langileei errekonozimendua eta saria eskatu zitzaien, eta Gobernutik laguntzak jasoz gero, langileei emango zitzaizkiela erantzun zitzaien.

Bilera presentziala izan zen eta bertara Orotz-Beteluko, Aurizko eta Erroibarko ordezkariak joan ziren; beste batzuk online agertu ziren.

Egiteke dauden gaien artean, Erroibarko Udalak izan dituen gastuen balorazioa egitea, Covid dela eta, baita sariaren gaiarekin. Gaia berriro aztertuko da oraindik deitu ez den hurrengo bilera batean.

Martinez zinegotzi jaunak hartu du hitza, eta itundutako oheei buruz galdetu du ea lortu diren. Alkateak erantzun du Nafarroako Gobernuak baietz ebatzi zuela eta 50 ohe inguru itundu zituela, % 100ean. 2019ko kontuetan ez da hitzarmenik jaso, ebazpena urte amaieran iritsi zelako.

Zerbitzu Anitzetako langileek egindako lanak

Uztailaren 10a Uztailaren 11a urtean buruzko informazioa eman da:

UZTAILA

- 13: Ibarreko desinfekzioa, zuloen konponketa Esnotzen, matxura Erron eta Larraingoako ur-biltegiko bideko garbiketa.
- 14: Bizkarretako bidea garbitza eta matxurak bilatzea Aurizberrin, Lintzoainen eta Loizun.
- 15: Ibarreko desinfekzioa, parkeak eta edukiontzia, eta zuloak konpontzea Esnotzen.
- 16: Bizkarretako bidea garbitza.
- 17: Ibarreko desinfekzioa, Bizkarretako bidea garbitza.
- 20: Ibarreko desinfekzioa, kontagailuak aldatzea Erron eta matxura konpontzea eta zuloak konpontzea Lintzoainen.
- 21: Lintzoainen hustubideko hiru metro aldatzea, Laurentxin zuhaitzak markatzea.
- 22: Ibarreko desinfekzioa, konponketak Aurizberriko karriketan.
- 23: Matxura konpontzea Aurizberrin, Erroko barandak (lixatzea eta pintatzea).
- 24: Ibarreko desinfekzioa, Aurizberriko iturria konpontzea.
- 27: Ibarreko desinfekzioa, gunetikoa garbitu eta sasiak kentzea, sirga paratzea Zilbetiko bidean.

28: Erroko mediku kontsultategiko atzoko aldea garbitzea, Lintzoainen eta Erron obra hondakinak kentzea, Erroko barandak.

29: Ibarreko desinfekzioa, lanak Aurizberriko iturrian, Erroko barandak, Kontagailuak begiratzea Ardaitzan, Loizun, Aintzioan eta Esnotzen.

30: Lanak Aurizberriko iturrian, hertiak konpontzea Sorogainen, kontagailuak begiratzea Mezkiritzen eta Uretan.

31: Ibarreko desinfekzioa, lanak Mezkirizko kontzejuko etxeen, hertiak Sorogainen.

ABUZTUA

03: Ibarreko desinfekzioa, Auñamendi galdetegia banatzea.

04: Lintzoaingo karrika garbitzea eta sasiak kentzea.

05: Ibarreko desinfekzioa, Orondrizko herri-lurrak herstea, Erroko barandak.

06: Urrobi industrialdea garbitu eta sasiak kentzea.

07: Ibarreko desinfekzioa, Urrobi industrialdea garbitu eta sasiak kentzea.

10: Ibarreko desinfekzioa, Orondrizko herri-lurrak herstea.

11: Sorogainen posteak eta burdin-hesiak kentzea, Erroko barandak.

12: Ibarreko desinfekzioa, Uretako bidea garbitu eta sasiak kendu.

13: Bizkarretako bidea garbitza eta Erroko barandak.

14: Ibarreko desinfekzioa, Mezkirizko eskola-etxeen lanak.

17: Ibarreko desinfekzioa, sasi garbiketak Sorogainen.

18: Bideak garbitza Bizkarretan eta lanak Erron.

19: Ibarreko desinfekzioa, Bideak Bizkarretan eta Erroko barandak.

20: Sorogaingo askak garbitzea, Erroko barandak eta ehizako kontaketa Tiratungo ehiza barrutian.

21: Ibarreko desinfekzioa, sasi garbiketak Sorogainen.

24: Ibarreko desinfekzioa, Erroko barandak eta Sorogaingo Urtxolako asken konponketa.

25: Orondrizko herri-lurren hertsia konpontzea eta Sorogaingo Aztakarriko askak konpontzea.

26: Ibarreko desinfekzioa, Orondrizko herri-lurren hertsia konpontzea eta sasiak garbitza Sorogainen.

27: Erro, Zilbeti, Lintzoain arteko hertsia konpontzea.

28: Ibarreko desinfekzioa, Erro, Zilbeti, Lintzoain arteko hertsia konpontzea eta ehizako kontaketa Sorogaingo ehiza barrutian.

31: Ibarreko desinfekzioa, Erro, Zilbeti, Lintzoain arteko hertsia konpontzea eta ibarreko kontagailuak aldatzea.

IRAILA

01: Sasiak garbitzea Sorogainen eta Arbilletako askak konpontzea.

02: Ibarreko desinfekzioa, 80 metroko tutuera jartza Sorogaingo asketan eta sasiak garbitzea.

03: Matxura konpontzea Loizun eta zuloak ere

04: Ibarreko desinfekzioa, lanak Erroko eskolan.

07: konponketak Zilbetiko karriketan.

08: Uraren pasabideak garbitzea Zilbetiko pistetan eta lanak Aurizberrin Iraola enpresarekin.

09: Lanak Orondrizko eskola-etxeen, lanak Txangoan eta desinfekzioa.

10: Lintzoain eta Bizkarretako muga konpontzea, lanak Orondrizko karriketan.

11: Sorogaingo ardiengorria desinfektatu, konpondu eta garbitzea.

14: Desinfekzioa, Lintzoain eta Bizkarretako muga konpontzea

15: Lintzoain eta Bizkarretako muga konpontzea

16: Lintzoain eta Bizkarretako muga konpontzea

17: Desinfekzioa, matxurak konpontzea Aurizberrin.

18: Erroko Zubiko baranda lixatu eta margotzea.

21: Egur-loteak markatzea Esnotzen.

22: Desinfekzioa, eta Esnotzen zuhaitzak kimatzea eta iturria garbitzea.

23: Esnotzen zuhaitzak kimatzea eta egur-loteak markatzea .

24: Desinfekzioa, egur-loteak markatzea Esnotzen.

25: Zuhaitzak kimatzea Bizkarretan eta hainbat konponketa egitea Mezkirizko mediku kontsultategian.

28: Desinfekzioa, Kinto eta Esnozko karrikak garbitzea.

29: Hormigoia Zilbetin eta matxura konpontzea Erron.

30: Hormigoia Zilbetin eta uhinbikoak jartza Zilbetiko bi zubitan.

URRIA

01: Kinto, bideak garbitzea Esnotzen eta Sorogaingo kloragailua konpontzea.

02: Lanak Mezkirizko eskolan

05. Kinto, Mezkirizko eskola

06: Erroko eskola eta Mezkirizko kontsultategia

07: Matxura Zilbetin eta jaureriak herstea

- 08: Kinto eta zuhaitzak markatzea Esnotzen
- 09: Desinfekzioa, Kinto, zuhaitzak markatzea Esnotzen
- 13: Aintzioako kontzejuko etxea margotzea
- 14: Desinfekzioa, Aintzioako kontzejuko etxea margotzea
- 15: Aintzioako kontzejuko etxea margotzea
- 16. Kinto eta kontribuzioen dokumentazioa kartazaletan sartzea
- 19: Kinto eta bideak garbitzea Aintzioan
- 20: Kinto eta bideak garbitzea Aintzioan
- 21: Kinto eta bideak garbitzea Aintzioan
- 22: Desinfekzioa, Kinto
- 23: Kinto, lanak Zilbetin, Sorogainen, Orondritzen eta Loizun
- 26: Jaurerrien hertsia berrikustea
- 27: Jaurerrien hertsia berrikustea
- 28: Medikuaren etxeko konponketak
- 29: langile guztiak oporraz
- 30: langile guztiak oporraz

AZAROA

- 02: Konsultategiko matxura bilatu eta konpontzea
- 03: Aintzioako Elkartea margotzea
- 04: Aintzioako Elkartea margotzea

05: Loteak markatzea Esnotzen eta lanak Itolegiko errepidean, Aurizberrin.

06: Aintzioako bidea garbitzea eta lanak Itolegiko errepidean, Aurizberrin.

*Udalaren dokumentazioa bizilagunei banatzea, lanak ikustera joatea ingeniararekin, alkatearekin, Ingurumen departamentuko langileekin, kontzejuetako buruekin, etab. Tartean bestelako lanak udalerri osoan barna.

Euskara Zerbitzuaren idatzia

Jarraian Euskara Zerbitzuak aurkeztu duen idatzia irakurri da, uztailaren 16ko osoko bilkuran aipatutakoa argitzeko.

2020ko uztailaren 16ko ohiko bilkuran esandakoaren harira, honako hau jakinarazten diot udalbatzari:

Euskara Zerbitzua Artzibar, Auritz, Erroibar, Luzaide eta Orreagako udaletan ematen da. Bost entitateek hala adostuta, Aurizko Udal Zerbitzuaren ordezkaria da eta hark kudeatzen ditu zerbitzuaren gastu orokorrak: langileak, bulegoko gastuak, eremu osoan

batera egiten diren programak eta kanpainak; Euskarabidearekiko eta gainerako erakundeekiko harremanei dagokienez ere ordezkari gisa jarduten du.

Hiru urtean behin, Euskararen erabilera normalizatzeko Plangintza bat onartzen da, bost udalen artean prestatua. Zehazki, gaur egun indarrean dagoena (2018-2020 Plangintza) udal guztiek onartu zuten 2018an (Erroibarko Udalak 2018ko maiatzaren 9ko bilkuran onartu zuen). Plangintza hori helburu, lehentasun eta jarduera-programa batzuen arabera prestatzen da. Jarduera edo programa batzuk batera egiten dira eremu osoan, eta beste batzuk banaka antolatzen dira udalerri bakoitzean. Gainera, Euskara Zerbitzuak Nafarroako toki entitateetako gainerako euskara-zerbitzuekin ere lan egiten du, kanpainak, proiektuak eta programak elkarrekin prestatu eta gauzatzeko.

Euskarabideak (Nafarroako Euskararen Institutua) toki-erakundeei euskara erabili eta sustatzeko diru-laguntzak emateko deialdia argitaratzen du urtero (aurtengoa ekainaren 2ko NAO aldizkarian argitaratu zen). Deialdi horren bidez, hainbat programa eta jarduera diruz laguntzen dira. Toki-erakundeeik deialdi horretan sartuta dauden jardueren eta programen arabera aurkezten dute diru-laguntza eskaera, eta, logikoa denez, diruz lagundi ezin diren jarduerak ez dira aurkezten (jarduera batzuk egiten dira eta ezin dira sartu); horregatik, normalean jarduera berak aurkezten dira diru-laguntza eskatzeko

Udalbatza jakinaren gainean gelditu da.

Martinez zinegotziak honakoa jakinarazi du:

Medikuaren etxea

Medikuaren etxea alokatu dutela eta abenduan familia bat bizitzen sartuko dela. Nasuvinsatik, errematatzeko falta ziren gauza batzuk eskatu ziren, eta dagoeneko gauzatu dira, etxea bizitzeko moduan egonik..

Pirinioko Plana

Aurrekontuan aurrekontu-partida handitzeko eta 2020an aurreikusitako 175.000 eurotik gorakoa izateko egiten ari den lanaren berri eman da. Legebiltzarrean lanean ari dira partida zuzenketaren bidez hobetzeko.

16.- GALDE-ESKEAK

- Nuño zinegotzi andreak hartu du hitza, eta Sorogaingo aterpetxearen errentamenduaren emaitzari buruz galdu du. Jakinarazi da bi eskaintza aurkeztu zirela, baina bat kontratazio-ataritik kanpo aurkeztu zela, eta ezin dela eskaintza hori onartu.
- Sacyrrekin egin beharreko bilera egin ez dela jakinarazi da.

- Martinez zinegotziak galdetu du noiz egingo den bilera Magnesitas enpresarekin eta langileei dagokienez herri lurretan lanak egiteko kontrataazioa egingo zela esan zen baina ez da hori egin eta galdetu du horrela jarraituko den edo ez.
- Remiro zinegotziak hitza hartu du eta proposamenak aurkeztu ditu eta informazio hau eskatu du:
 - Batzorderako data jartzea, Covideko funts berezien xedeari buruz hitz egiteko, kontzejuak partaide eginez. Udalaren hirigintza-planari buruz hitz egiteko batzordea deitzea.
 - Eskualdean tanatorio bat jartzeko aukerari dagokionez, galdetu du ea zer gertatu den gai horrekin. Erantzun zaio bileran hainbat eremu proposatu zirela, baina zonaldea ikusita Zubiriren alde egin zutela; nolanahi ere, oraindik ez dago ezer erabakita..
 - Pediatria zerbitzuko ordutegiaren mozioari dagokionez, jakinarazi da mozioa Aezkoako Batzarrera bidali zela, handik Aezkoako udaletara eraman zedin, baina akats bat egon zen haren interpretazioan, eta ez zioten inori eman; Batzarra izan da gaiari buruz iritzia eman duen bakarra. Une honetan, udal guztiak dute mozio horren berri, eta baten batek aldeko erantzuna eman du.
 - Bere garaian Berdejo jaunak eskatutako bateriei dagokienez, Martinez zinegotziak erantzun du Bidausi Mankomunitateko Ion Retegi langileari eman zizkiola.
 - Aurizberriko kontzejuko eraikinean igogailua jartzeko aukerari dagokionez erantzun da hirigintza-arazoak daudela.
 - Bere garaian hizkuntza ez sexista erabiltzeko mozioari buruz, bai eta teknikariei eta korporatiboei hizkuntza hori behar bezala erabiltzeko behar duten prestakuntza emateari dagokionez kezkaturik dagoela dio, orain arte ez baita ezer prestatu. Azkenik, galdetu du ea alkatzetzak 2021ean osoko bilkurak hilabete bikoitietan deitzea aurreikusten duen, erabaki zen bezala.

Eta gai gehiagorik ez zegoenez, bilkurari bukaera eman zaio, egun bereko 22:30ean, eta nik neuk akta idatzi eta fede eman dut.